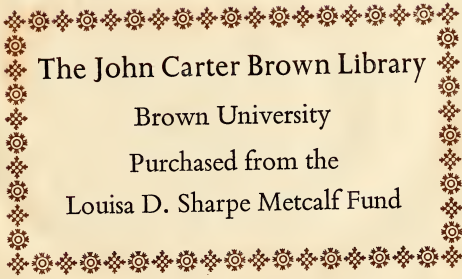






John Carter Brown  
Library  
Brown University

JOHN  
GEOFFREY  
ASPIN  
L

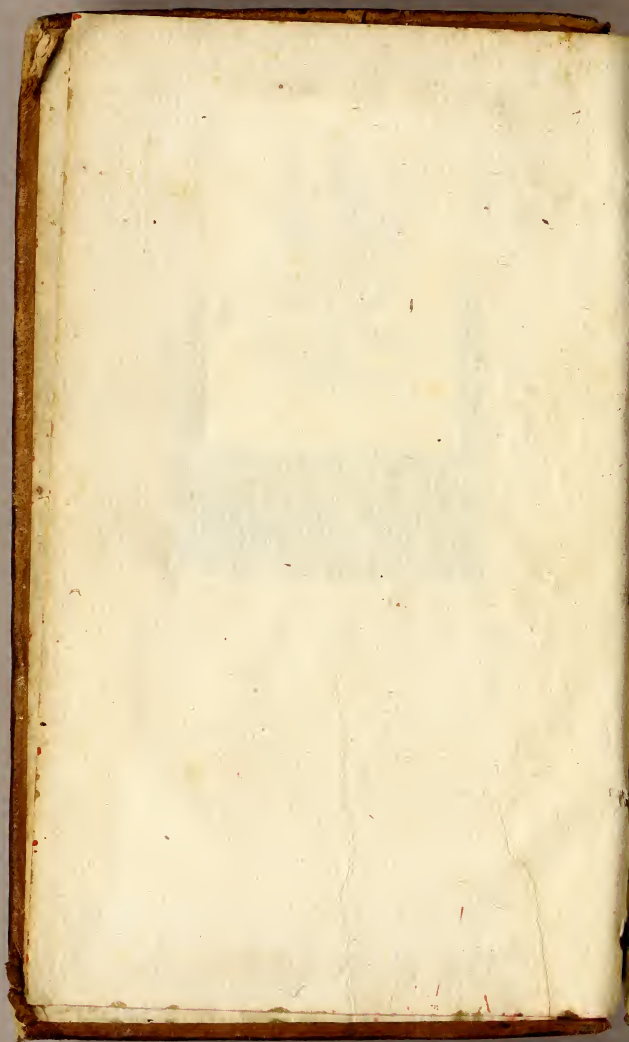


The John Carter Brown Library

Brown University

Purchased from the

Louisa D. Sharpe Metcalf Fund





NOUVEAUX  
DIALOGUES  
DES MORTS.

*SECONDE PARTIE.*



A PARIS,

Chez C. Blageart, dans la Cour-neuve  
du Palais, au Dauphin.

Et G. Quinet, au Palais, dans la Galerie  
des Prisonniers, à l'Ange Gabriel.

---

M. DC. LXXXIII.

*AVEC PRIVILEGE DU ROY.*

NOT NEW

DIALOGUES

THE

OF THE



1711

THE

OF THE

OF THE

1711

THE



## AU LECTEUR.



*L'Impression de cette Seconde Partie des Dialogues des Morts, a esté retardée par diverses rencontres, dont le détail seroit fort indiférent au Public. J'ay suivy le dessein de la Premiere Partie, & mesme l'ordre des trois especes de Dialogues. Le premier Tome a esté si heureux, que quoy que je souhaite plus de mérite à celuy-cy, pour me rendre digne de l'indulgence qu'on a eüe pour moy, je ne luy souhaite pas plus de bonheur. Il pourra en avoir beaucoup moins, & estre en-*

## AU LECTEUR.

core traité assez favorablement. Je n'y ay rien négligé, ny pour le choix des Matieres, ny pour celuy des traits d'Histoire, ny pour celuy des Personnages, ny pour la diction. On m'a voit reproché qu'elle estoit négligée; j'ay tâché à me corriger de ce défaut, autant que me l'a pû permettre l'extrême naïveté dont le Dialogue doit estre.

Quelques Personnes, mais peu, ce me semble, avoient dit que les assortimens des Personnages estoient quelquefois trop bizarres, celuy d'Auguste & d'Arétin, par exemple. J'avouë que je n'ay pas remedié à cela; mais je prie ceux qui ont fait cette Critique, de vouloir bien considérer, que souvent tout l'agrément d'un Dialogue, s'il y en a, consiste dans la bizarrerie de cet assortiment; qu'elle donne moyen d'offrir à l'esprit des rapports qu'il n'a-

## AU LECTEUR.

voit peut-estre pas apperçûs, & qui aboutissent toujours à quelque moralité; que j'ay Lucien pour modele & pour garant, & qu'enfin tout le monde se rencontre dans les Champs Elisées. Ce n'est pas que je n'aye mis quelquefois ensemble des Personnages assez semblables, mais encore a-t-il falu faire naître entr'eux des oppositions; il faut toujours du contraste, comme disent les Peintres. J'ay prétendu garder les caracteres, je ne sçay si je l'ay fait. Il y en a de certains qui ne sont point marquez dans l'Histoire par aucun trait considérables; j'ay usé de ceux-là selon le besoin que j'en ay eu, mais je me suis assujetty aux autres. A cela pres, que tous mes Morts sont un peu raisonneurs, & qu'ils sçavent des choses qu'ils n'ont pû apprendre que dans la conversa-



## AU LECTEUR.

tion d'autres Morts, je croy qu'on les peut reconnoistre pour ce qu'ils estoient pendant leur vie. S'ils ont changé de sentimens apres leur mort, on en est instruit par eux-mesmes. Raphael d'Urbain qui estoit un grand Peintre, parle icy d'autre chose que de peinture; mais beaucoup d'habiles Gens m'ont assuré qu'ils en avoient encore conçu une plus grande idée que celle d'un grand Peintre, & qu'il n'y avoit rien de trop élevé, pour estre mis dans la bouche de Raphael d'Urbain. Le Public m'apprendra, ou excusera mes fautes mieux que personne.





SSSSSSSS 2SS2:SS2S2

TITRES ET SUJETS  
des Dialogues contenus  
dans ce Volume.

---

DIALOGUES  
DE MORTS ANCIENS.

I.

HEROstrate, DEMETRIUS  
DE PHALERE.

*Que les Passions sont nécessaires. p.1.*

II.

CALLIRHEE, PAULINE.

*Qu'on est trompé autant que l'on a  
besoin de l'estre.*

18.

III.

CANDAULE, GIGES.

*Sur la vanité, & sur l'indiscretion. 34*

IV.

HELENE, FULVIE.  
*Sur les grands événemens.* 48

V.

PARMENISQUE,  
THEOCRITE DE CHIO.  
*Que la raison est triste, & mesme  
peut-estre inutile.* 59

VI.

BRUTUS, FAUSTINE.  
*Sur la liberté,* 78

---

DIALOGUES  
DE MORTS ANCIENS  
AVEC DES MODERNES.

I.

SENEQUE, MAROT.  
*Si la sagesse qui vient de la raison,  
est plus sûre que celle qui vient  
du tempérament.* 91

I I.

ARTEMISE, RAIMOND LUELE.

*Sur la perfection où les Hommes as-  
pirent.* 108

I I I.

APICIUS, GALILEE.

*Qu'il se peut trouver de nouvelles  
connoissances, & non pas de nou-  
veaux plaisirs.* 121

I V.

PLATON,

MARGUERITE D'ECOSSE.

*Si l'amour peut estre spirituel.* 136

V.

STRATON, RAPHAEL D'URBIN.

*Sur les Préjugés.* 155

V I.

LUCRECE, BARBE PLOMBERGE.

*Que la gloire a plus de force que le  
devoir.* 175

---

DIALOGUES  
DE MORTS MODERNES.

I.

SOLIMAN,  
JULIETTE DE GONZAGUE.  
*Qu'il y a quelque chose dans la va-  
nité qui peut estre bon.* 195

II.

PARACELSE, MOLIERE.  
*Sur la Comédie.* 208

III.

MARIE STÜART, DAVID  
RICCIO.  
*Si l'on peut estre heureux par la rai-  
son.* 227

IV.

LE 3<sup>e</sup> FAUX DEMETRIUS,  
DESCARTES.  
*Qu'on ne se dégoûtera point de cher-*

*cher la verité, quoy que sans suc-*  
*cés.*

239.

V.

ANNE DE BOULEN,  
LA DUCHESSE  
DE VALENTINOIS.

*Comment les grandes choses se font.* 256.

VI.

FERNAND CORTEZ,  
MONTEZUME.

*Quelle est la différence des Peuples*  
*barbares, & des Peuples polis.* 270



Page 165. l. 7. au lieu de *nostre*  
*Païs*, lisez, *du Païs*.

---

*Extrait du Privilege du Roy.*

**P**AR Grace & Privilege du Roy, donné à Chaville le 8. janvier 1682. Signé, Par le Roy en son Conseil, DUGUENOT. Il est permis à C. Blageart, Imprimeur-Libraire, d'imprimer, vendre & debiter, un Livre intitulé, **DIALOGUES DES MORTS**, pendant le temps de six années, à compter du jour que ledit Livre sera achevé d'imprimer pour la premiere fois: Et défenses sont faites à tous autres Imprimeurs & Libraires, de l'imprimer, faire imprimer, vendre & debiter, sans le consentement de l'Exposant, ou de ceux qui auront droit de luy, à peine aux Contrevenans d'amende arbitraire, confiscation des Exemplaires contrefaits, & de tous despens, dommages & interests, ainsi que plus au long il est porté par ledit Privilege.

Registré sur le Livre de la Communauté le 31. Aoust 1682. Signé, ANGOT, Syndic.

Ledit C. Blageart a associé au présent Privilege G. Quinet Marchand Libraire à Paris, & T. Amaulry Marchand Libraire à Lyon, pour en jouir ensemblement, suivant l'accord fait entr'eux.

Achevé d'imprimer le 11. Septembre 1682.



DIALOGUES

DE

MORTS ANCIENS.

DIALOGUES


MORAL PHILOSOPHY



## DIALOGUE I.

HEROSTRATE,  
DEMETRIUS DE  
PHALERE.

HEROSTRATE.

 Rois cens soixante  
Statuës élevées dans  
Athènes à vostre  
honneur! C'est beaucoup.

DEMETRIUS.

Je m'estois saisy du Gou-  
vernement; & apres cela,  
il estoit assez aisé d'obtenir

A ij

4 DIALOGUES  
du Peuple des Statuës.

HERO STRATE.

Vous estiez bien content  
de vous estre ainsi multi-  
plié vous-mesme trois cens  
soixante fois, & de ne ren-  
contrer que vous dans  
toute une Ville?

DEMETRIUS.

Je l'avouë ; mais hélas !  
cette joye ne fut pas d'as-  
sez longue durée. La face  
des Affaires changea. Du  
jour au lendemain , il ne  
resta pas une seule de tou-  
tes mes Statuës. On les  
abatit, on les brisa.

DES MORTS. 5

HEROSTRATE.

Voila un terrible revers;  
Et qui fut celuy qui fit  
cette belle Expédition?

DEMETRIUS.

Ce fut Demétrius-Polior-  
cete, Fils d'Antigonus.

HEROSTRATE.

Demétrius - Poliorcete!  
J'aurois bien voulu estre en  
sa place. Il y avoit beau-  
coup de plaisir à abatre un  
si grand nombre de Sta-  
tuës faites pour un mesme  
Homme.

DEMETRIUS.

Un pareil souhait n'est

A iij

6 DIALOGUES

digne que de celuy qui a  
brûlé le Temple d'Ephese.  
Vous conservez encore  
vostre ancien caractere.

HEROSTRATE.

On m'a bien reproché  
cet embrasement du Tem-  
ple d'Ephese ; toute la  
Grèce en a fait beaucoup  
de bruit ; mais en verité,  
cela est pitoyable , on ne  
juge guère sainement des  
choses.

DEMETRIUS.

Je suis d'avis que vous  
vous plaigniez de l'injus-  
tice qu'on vous a faite de



DES MORTS. 7

détester une si belle action,  
& de la Loy par laquelle  
les Ephésiens défendirent  
que l'on prononçast ja-  
mais le nom d'Herostate.

HEROSTATE.

Je n'ay pas du moins su-  
jet de me plaindre de l'ef-  
fet de cette Loy ; car les  
Ephésiens furent de bon-  
nes Gens, qui ne s'apper-  
çurent pas que défendre  
de prononcer un Nom,  
c'estoit l'immortaliser.  
Mais leur Loy mesme, sur-  
quoy estoit-elle fondée ?  
J'avois une envie démesu-

### 3 DIALOGUES

rée de faire parler de moy,  
& je brûlay leur Temple.  
Ne devoient-ils pas se tenir bien heureux, que mon ambition ne leur coûtast pas davantage ? On ne les en pouvoit quitter à meilleur marché. Un autre auroit peut-estre ruiné toute leur Ville, & tout leur Etat.

DEMETRIUS.

On diroit, à vous entendre, que vous estiez en droit de ne rien épargner, pour faire parler de vous, & que l'on doit compter

DES MORTS. 9

pour des graces, tous les  
maux que vous n'avez pas  
faits.

HEROSTRATE.

Il est facile de vous prou-  
ver le droit que j'avois de  
brûler le Temple d'Ephese.  
Pourquoy l'avoit-on bâty  
avec tant d'art & tant de  
magnificence? Le dessein  
de l'Architecte n'estoit-il  
pas de faire vivre son  
nom?

DEMETRIUS.

Apparemment.

HEROSTRATE.

Hé-bien, ce fut pour faire

10    DIALOGUES  
vivre aussi mon nom que  
je brûlay ce Temple.

DEMETRIUS.

Le beau raisonnement !  
Vous est-il permis de ruiner pour votre gloire les  
Ouvrages d'un autre ?

HEROSTRATE.

Oüy. La vanité qui avoit  
élevé ce Temple par les  
mains d'un autre , l'a pû  
ruiner par les miennes.  
Elle a un droit légitime sur  
tous les Ouvrages des  
Hommes ; elle les a faits,

DES MORTS. II

& elle les peut détruire. Les plus grands Etats mesme n'ont pas sujet de se plaindre qu'elle les renverse, quand elle y trouve son compte ; ils ne pourroient pas prouver une origine indépendante de la vanité. Un Roy, qui pour honorer les Funérailles d'un Cheval, feroit raser la Ville de Bucéphalie, luy feroit-il une injustice ? Je ne le croy pas, car on ne songea à bâtir cette Ville, que pour assurer la mémoire de Bucéphale ; &



12 DIALOGUES

par conséquent elle est affectée à l'honneur des Chevaux.

DEMETRIUS.

Selon vous, rien ne seroit en sûreté. Je ne sçay si les Hommes mesme y seroient.

HEROSTRATE.

La vanité se jouë de leurs vies ainsi que de tout le reste. Un Pere laisse le plus d'Enfans qu'il peut, afin de perpétuer son nom. Un Conquérant, afin de perpétuer le sien, extermine



DES MORTS. 13

le plus d'Hommes qu'il  
luy est possible.

DEMETRIUS.

Je ne m'étonne pas que  
vous employiez toutes for-  
tes de raisons pour soutenir  
le party des Destructeurs;  
mais enfin si c'est un  
moyen d'établir sa gloire,  
que d'abatre les Monu-  
mens de la gloire d'autrui,  
du moins il n'y a pas de  
moyen moins noble que  
celuy-là.

HEROstrate.

Je ne sçay s'il est moins  
noble que les autres; mais

14 DIALOGUES

je ſçay qu'il eſt neceſſaire  
qu'il ſe trouve des Gens  
qui le prennent.

DEMETRIUS.

Necéſſaire!

HEROSTRATE.

Aſſurément. La Terre reſ-  
ſemble à de grandes Table-  
tes, où chacun veut écrire  
ſon nom. Quand ces Table-  
tes ſont pleines, il faut bien  
effacer les noms qui y ſont  
déjà écrits, pour y en met-  
tre de nouveaux. Que ſe-  
roit-ce, ſi tous les Monu-  
mens des Anciens ſubſiſ-  
toient ? Les Modernes

DES MORTS. 15

n'auroient pas où placer  
les leurs. Pouviez-vous es-  
pérer que vos trois cens  
soixante Statuës fussent  
longtemps sur pied? Ne  
voyiez-vous pas bien que  
vostre gloire tenoit trop  
de place?

DEMETRIUS.

Ce fut une plaisante van-  
geance que celle que De-  
métrius-Poliorcete exerça  
sur mes Statuës. Puis qu'  
elles estoient une fois éle-  
vées dans toute la Ville  
d'Athènes, ne valoit-il pas  
autant les y laisser?

HEROSTRATE.

Oüy ; mais avant qu'elles fussent élevées, ne valoit-il pas autant ne les point élever ? Ce sont les Passions qui font, & qui défont tout. Si la raison dominoit sur la Terre, il ne s'y passeroit rien. On dit que les Pilotes craignent au dernier point ces Mers pacifiques où l'on ne peut naviger, & qu'ils veulent du vent, au hazard d'avoir des tempestes. Les Passions sont chez les Hommes des vents qui

## DES MORTS. 17

sont neceffaires, pour mettre tout en mouvement, quoy qu'ils causent souvent des orages.





CALLIRHEE,  
PAULINE.

Pour moy, je tiens qu'une Femme est en péril dès qu'elle est aimée avec ardeur. Dequoy un Amant passionné ne s'avise-t-il pas pour arriver à ses fins? J'avois longtemps résisté à Mundus, qui estoit un jeune Romain fort



## DES MORTS. 19

bien fait ; mais enfin il remporta la victoire par un stratagème. J'estois fort devote au Dieu Anubis. Un jour une Prêtresse de ce Dieu me vient dire de sa part qu'il estoit amoureux de moy , & qu'il me demandoit un rendez-vous dans son Temple. Maîtresse d'Anubis ! Figurez-vous quel honneur. Je ne manquay pas au rendez-vous, j'y fus reçeuë avec beaucoup de marques de tendresse ; mais à vous dire la verité, cet

## 20 DIALOGUES

Anubis, c'estoit Mundus. Voyez si je pouvois m'en défendre. On dit bien que des Femmes se sont rendues à des Dieux déguisez en Hommes, & quelquefois en Bêtes; à plus forte raison devra-t-on se rendre à des Hommes déguisez en Dieux.

CALLIRHÉE.

En verité, les Hommes sont bien remplis d'artifice. J'en parle par expérience, & il m'est arrivé presque la mesme aventure qu'à vous. J'estois une

DES MORTS. 21

jeune Fille de la Troade;  
 & sur le point de me marier , j'allay , selon la coutume du Pais, accompagnée d'un grand nombre de Personnes, & fort parée, offrir ma virginité au Fleuve Scamandre. Apres que je luy eus fait mon compliment , voicy Scamandre qui sort d'entre ses roseaux, & qui me prend au mot. Je me crûs fort honorée, & peut estre n'y eut-il pas jusqu'à mon Fiancé qui ne le crust aussi. Tout le monde se tint dans un si-

22 DIALOGUES

lence respectueux ; mes Compagnes envioient secrètement ma félicité, & Scamandre se retira dans ses roseaux quand il voulut. Mais combien fus-je étonnée un jour que je rencontray ce Scamandre qui se promenoit dans une petite Ville de la Troade, & que j'appris que c'estoit un Capitaine Athénien, qui avoit sa Flote sur cette Coste-là !

PAULINE.

Quoy ? Vous l'aviez donc pris pour le vray Scamandre ?

DES MORTS. 23

CALLIRHÉE.

Sans-doute.

PAULINE.

Et estoit-ce a mode en  
vostre País, que le Fleuve  
acceptast les offres que les  
Filles à marier luy venoient  
faire?

CALLIRHÉE.

Non; & peut-estre s'il  
eust eu coûtume de les  
accepter, on ne les luy eust  
pas faites. Il se contentoit  
des honnestetez qu'on  
avoit pour luy, & n'en abu-  
soit pas.



24 DIALOGUES

PAULINE.

Vous deviez donc bien avoir le Scamandre pour suspect.

CALLIRHEE.

Pourquoy ? Une jeune Fille ne pouvoit-elle pas croire que toutes les autres n'avoient pas eu assez de beauté pour plaire au Dieu, ou qu'elles ne luy avoient fait que de fausses offres, ausquelles il n'avoit pas daigné répondre ? Les Femmes se flatent si aisément. Mais vous, qui ne voulez pas que j'aye esté  
la



DES MORTS. 25

la Dupe du Scamandre,  
vous l'avez bien esté d'A-  
nubis.

PAULINE.

Non pas tout-à-fait. Je  
me doutois un peu qu'A-  
nubis pouvoit estre un sim-  
ple Mortel.

CALLIRHÉE.

Et vous l'allastes trouver?  
Cela n'est pas excusable.

PAULINE.

Que voulez-vous? J'en-  
tendois dire à tous les Sa-  
ges, que si l'on n'aidoit  
loy-mesme à se tromper,

2. P.

C

## 26 DIALOGUES

on ne goûteroit guère de  
plaisirs.

CALLIRHÉE.

Bon ; aider à se tromper !  
Ils ne l'entendoient pas appa-  
remment dans ce sens-là.  
Ils vouloient dire que les  
choses du monde les plus  
agreables , sont dans le  
fond si minces , qu'elles  
ne toucheroient pas beau-  
coup , si l'on y faisoit une  
réflexion un peu sérieuse.  
Les plaisirs ne sont pas  
faits pour estre examinez  
à la rigueur , & on est tous  
les jours réduit à leur pas-

DES MORTS. 27

fer bien des choses, sur lesquelles il ne feroit pas à propos de se rendre difficile. C'est là ce que vos Sages ...

PAULINE.

C'est aussi ce que je veux dire. Si je me fusse renduë difficile avec Anubis, j'eusse bien trouvé que ce n'estoit pas un Dieu; mais je luy passay sa Divinité sans vouloir l'examiner trop curieusement. Et où est l'Amant dont on souffriroit la tendresse, s'il falloit qu'il esfuyast un examen de nôtre raison?

28 DIALOGUES

CALLIRHÉE.

La mienne n'estoit pas si rigoureuse. Il se pouvoit trouver tel Amant, qu'elle eust consenty que j'aimasse ; & enfin il est plus aisé de se croire aimée d'un Homme sincere & fidelle, que d'un Dieu.

PAULINE.

De bonne - foy , c'est presque la mesme chose. J'eusse esté aussitost persuadée de la fidelité & de la constance de Mundus, que de sa Divinité.

## DES MORTS. 29

CALLIRHÉE.

Ah ! il n'y a rien de plus outré que ce que vous dites. Si l'on croit que des Dieux ayent aimé, du moins on ne peut pas croire que cela soit arrivé souvent; mais on a vu souvent des Amans fidèles, qui n'ont point partagé leur cœur, & qui ont sacrifié tout à leurs Maîtresses.

PAULINE.

Si vous prenez pour de vraies marques de fidélité, les soins, les empressements,

C iij



## 30 DIALOGUES

des sacrifices, une préférence entière, j'avouë qu'il se trouvera assez d'Amans fidelles; mais ce n'est pas ainsi que je compte. J'oste du nombre de ces Amans, tous ceux dont la passion n'a pû estre assez longue pour avoir le loisir de s'éteindre d'elle-mesme, ou assez heureuse pour en avoir sujet. Il ne me reste que ceux qui ont tenu bon contre le temps, & contre les faveurs, & ils sont à-peu-pres en mesme quantité que les Dieux qui



## DES MORTS. 31

ont aimé des Mortelles.

CALLIRHÉE.

Encore faut-il qu'il se trouve de la fidélité, même selon cette idée. Car qu'on aille dire à une Femme, qu'on est un Dieu, épris de son mérite, elle n'en croira rien; qu'on luy jure d'estre fidelle, elle le croira. Pourquoi cette différence? C'est qu'il y a des exemples de l'un, & qu'il n'y en a pas de l'autre.

PAULINE.

Pour les exemples, je tiens la chose égale; mais

Ciiij

## 32 DIALOGUES

ce qui fait qu'on ne donne pas dans l'erreur de prendre un Homme pour un Dieu, c'est que cette erreur-là n'est pas soutenüe par le cœur. On ne croit pas qu'un Amant soit une Divinité, parce qu'on ne le souhaite pas; mais on souhaite qu'il soit fidelle, & on croit qu'il l'est.

CALLIRHÉE.

Vous vous moquez. Quoy, toutes les Femmes prendroient leurs Amans pour des Dieux, si elles souhaitoient qu'ils le fussent?

## DES MORTS. 33

PAULINE.

Je n'en doute presque pas. Si cette erreur estoit necessaire pour l'amour, la Nature auroit disposé nostre cœur à nous l'inspirer. Le cœur est la source de toutes les erreurs dont nous avons besoin; il ne nous refuse rien dans cette matiere-là.



SSSSSSSS:SSSSSS

## DIALOGUE III.

CANDAULE,

## GIG E'S.

## CANDLE.

**P**Lus j'y pense, & plus  
je trouve qu'il n'estoit  
point necessaire que vous  
me fissiez mourir.

# GIGGE'S.

Que pouvois-je faire ? Le lendemain que vous m'eûtes fait voir les beautez cachées de la Reyne, elle m'envoya querir, me dit

## DES MORTS. 35

qu'elle s'estoit apperçue  
que vous m'aviez fait en-  
trer le soir dans sa Cham-  
bre, & me fit, sur l'offense  
qu'avoit reçue sa pudeur,  
un tres-beau discours, dont  
la conclusion estoit, qu'il  
falloit me résoudre à mou-  
rir, ou à vous tuer, & à  
l'épouser en mesme temps;  
car, à ce qu'elle prétendoit,  
il estoit de son honneur,  
ou que je possédasse ce  
que j'avois veu, ou que je  
ne pussé jamais me vanter  
de l'avoir veu. J'entendis  
bien ce que tout cela vou-



## 36 DIALOGUES

loit dire. L'outrage n'estoit pas si grand, que la Reyne n'eust bien pû le dissimuler, & son honneur pouvoit vous laisser vivre, si elle eust voulu; mais franchement, elle estoit dégoûtée de vous, & elle fut ravie d'avoir un prétexte de gloire pour se défaire de son Mary. Vous jugez bien que dans l'alternative qu'elle me proposoit, je n'avois qu'un party à prendre.

CANDAULE.

Je crains fort que vous



DES MORTS. 37

n'eussiez pris plus de goust  
pour elle, qu'elle n'avoit  
de dégoust pour moy. Ah!  
que j'eus tort de ne pas  
prévoir l'effet que sa beauté  
feroit sur vous, & de vous  
prendre pour un trop hon-  
neste Homme!

GIGES.

Reprochez-vous plustost  
d'avoir esté si sensible au  
plaisir d'estre le Mary d'une  
Femme bien faite, que vous  
ne pustes vous en taire.

CANDAULE.

Je me reprocherois la

## 38      DIALOGUES

chose du monde la plus naturelle. On ne sçauroit cacher sa joye dans un extrême bonheur.

G I G E's.

Cela seroit pardonnable, si c'estoit un bonheur d'Amant, mais le vostre estoit un bonheur de Mary. On peut estre indiscret pour une Maîtresse ; mais pour une Femme ! Et que croiroit-on du Mariage, si l'on en iugeoit par ce que vous fistes ? On s'imagineroit qu'il n'y auroit rien de plus délicieux.

## DES MORTS. 39

CANDAULE.

Mais sérieusement, pensez-vous qu'on puisse estre content d'un bonheur, qu'on possède sans témoins? Les plus Braves veulent estre regardez pour estre braves; & les Gens heureux veulent estre aussi regardez pour estre parfaitement heureux. Que scay-je mesme s'ils ne se résoudroient pas à l'estre moins, pour le paroistre davantage? Il est toujours sûr qu'on ne fait point de montre de sa fé-

40 DIALOGUES

licité, sans faire aux autres une espece d'insulte, dont on se sent satisfait.

GIGES.

Il seroit fort aisé, selon vous, de se vanger de cette insulte. Il ne faudroit que fermer les yeux, & refuser aux Gens ces regards, ou si vous voulez, ces sentimens de jalousie qui font partie de leur bonheur.

CANDAULE.

J'en conviens. J'entendois l'autre jour conter à un Mort qui avoit esté Roy de Perse, qu'on le menoit

DES MORTS. 41

Captif, & chargé de chaînes, dans la Ville Capitale d'un grand Empire. L'Empereur victorieux, environné de toute sa Cour, estoit assis sur un Trône magnifique, & fort élevé; tout le Peuple remplissoit une grande Place, qu'on avoit ornée avec beaucoup de soin. Jamais Spectacle ne fut plus pompeux. Quand ce Roy parut apres une longue marche de Prisonniers & de Dépouilles, il s'arresta vis-à-vis de l'Empereur, & s'écria d'un

2. P.

D.



## 42    DIALOGUES

air gay, *Sottise, sottise, & toutes choses, sottise.* Il disoit que ces seuls mots avoient gâté à l'Empereur tout son triomphe ; & je le conçois si bien, que je croy que je n'eusse pas voulu triompher à ce prix-là du plus cruel, & du plus redoutable de mes Ennemis.

## GIGES.

Vous n'eussiez donc plus aimé la Reyne, si je ne l'eusse pas trouvée belle, & si en la voyant, je me fusse écrié, *Sottise, sottise.*



## DES MORTS. 43

### CANDAULE.

J'avouë que ma vanité de Mary en cust esté blessée. Jugez sur ce pied-là combien l'amour d'une Femme aimable doit flater sensiblement, & combien la discretion doit estre une vertu difficile.

### GIGES.

Ecoutez, tout Mort que je suis, je ne veux dire cela à un autre Mort qu'à l'oreille; il n'y a pas tant de vanité à tirer de l'amour d'une Maîtresse. La Na

## 44 DIALOGUES

ture a si bien établey le commerce de l'amour, qu'elle n'a pas laissé beaucoup de choses à faire au mérite. Il n'y a point de cœur, à qui elle n'ait destiné quelqu'autre cœur; & elle n'a pas pris soin d'asfortir toujours ensemble toutes les Personnes dignes d'estime; cela est fort mêlé, & l'expérience ne fait que trop voir que le choix d'une Femme aimable ne prouve rien, ou presque rien, en faveur de celui sur qui il tombe. Il me

DES MORTS. 45

semble que ces raisons-là  
devroient faire des Amans  
discrets.

CANDAULE.

Je vous déclare que les  
Femmes ne voudroient  
point d'une discretion de  
cette espece, qui ne seroit  
fondée que sur ce qu'on ne  
se feroit pas un grand hon-  
neur de leur amour.

GIGÈS.

Ne suffit-il pas de s'en  
faire un plaisir extrême?  
La tendresse profitera de  
ce que j'osteray à la vanité.

46 DIALOGUES

CANDAULE.

Non. Elles n'accepteroient pas ce party.

GIGÈS.

Mais songez que l'honneur gâte tout en amour, dès qu'il y entre. D'abord c'est l'honneur des Femmes, qui est contraire aux intérêts des Amans; & puis du débris de cet honneur-là, les Amans s'en composent un autre, qui est fort contraire aux intérêts des Femmes. Voila ce

DES MORTS. 47

que c'est que d'avoir mis  
l'honneur d'une partie  
dont il ne devoit point  
estre.





48 DIALOGUES

222:2222225552522

DIALOGUE IV.

HELENE, FULVIE.

HELENE.

**I**L faut que je sçache de vous, Fulvie, une chose qu'Auguste m'a dite depuis peu. Est-il vray que vous conquestes pour luy quelque inclination, mais que comme il n'y répondit pas, vous excitastes vostre Mary Marc-Antoine à luy faire la guerre?

FULVIE.

DES MORTS. 49

FULVIE.

Rien n'est plus vray, ma chere Hélele; car parmy nous autres Mortes, cet aveu ne tire pas à conséquence. Marc-Antoine estoit fou de la Comédienne Cithéricle, & j'eusse bien voulu me vanger de luy, en me faisant aimer d'Auguste; mais Auguste estoit difficile en Maîtresses. Il ne me trouva ny assez jeune, ny assez belle; & quoy que je luy fisse entendre qu'il s'embarquoit dans la guerre civile, faute

2. P.

E

50 DIALOGUES

d'avoir quelques soins pour moy, il me fut impossible d'en tirer aucune complaisance. Je vous diray mesme, si vous voulez, des Vers qu'il fit sur ce sujet, & qui ne sont pas trop à mon honneur. Les voicy.

*Parce qu'Antoine est charmé de  
Glaphire,*

C'est ainsi qu'il appelle  
Cithéride.

*Fulvie à ses beaux yeux me veut  
assujettir.*

*Antoine est infidelle. Hé bien donc?  
est-ce à dire*

*Que des fautes à Antoine on me  
fera pâtir?*

*Qui? moy? que je serve Fulvie?*

## DES MORTS. 51

*Suffit-il qu'elle en ait envie?*

*A ce compte on verroit se retirer  
vers moy*

*Mille Epouses mal satisfaites.*

*Aime-moy, me dit-elle, ou comba-  
tons. Mais quoy?*

*Elle est bien laide ! Allons, sonnez,  
Trompetes.*

HELENE.

Nous avons donc causé  
vous & moy, les deux plus  
grandes guerres qui ayent  
peut-estre jamais esté;  
vous, celle d'Antoine &  
d'Auguste; & moy, celle  
de Troye.

FULVIE.

Mais il y a cette différen-

E ij

ce, que vous avez causé la guerre de Troye par vostre beauté; & moy, celle d'Auguste & d'Antoine, par ma laideur.

HELENE.

En récompense, vous avez un autre avantage sur moy; c'est que vostre guerre est beaucoup plus plaisante que la mienne. Mon Mary se vange de l'affront qu'on luy a fait en m'aimant, ce qui est assez naturel; & le vostre vous vange de l'affront qu'on vous a fait en ne vous ai-



DES MORTS. 53

mant pas, ce qui n'est pas trop ordinaire aux Marys.

FULVIE.

Oüy; mais Antoine ne sçavoit pas qu'il faisoit la guerre pour moy, & Ménélas sçavoit bien que c'estoit pour vous qu'il la faisoit. C'est là un point qu'on ne luy sçauroit pardonner; car au lieu que Ménélas suivy de toute la Grèce, assiégea Troye pendant dix ans, pour vous retirer d'entre les bras de Pâris, n'est-il pas vray que si Pâris eust voulu absolu-

E iij

## 54 DIALOGUES

ment vous rendre, Ménelas eust dû soutenir dans Sparte un Siege de dix ans, pour ne vous pas recevoir? De bonne-foy, je trouve qu'ils avoient tous perdu l'esprit, tant Grecs que Troyens. Les uns estoient fous, de vous redemander; & les autres l'estoient encore plus, de vous retenir. D'où vient que tant d'honnêtes Gens se sacrifioient aux plaisirs d'un jeune Homme qui ne sçavoit ce qu'il faisoit? Je ne pouvois m'empescher de rire, en

## DES MORTS. 55

lisant cet endroit d'Homere, où apres neuf ans de guerre, & un Combat dans lequel on vient tout fraîchement de perdre beaucoup de monde, il s'assemble un Conseil devant le Palais de Priam. Là, Anténor est d'avis que l'on vous rende, & il n'y avoit pas, ce me semble, à balancer; on devoit seulement se repentir de s'estre avisé un peu tard de cet expédient. Cependant Pâris témoigne que la proposition luy déplait; & Priam

56 DIALOGUES

qui, à ce que dit Homere, est égal aux Dieux en sagesse, embarrassé de voir son Conseil qui se partage sur une affaire si difficile, & ne sçachant quel party prendre, ordonne que tout le monde aille souper.

HELENE.

Du moins, la guerre de Troye avoit cela de bon, qu'on en découvroit aisément tout le ridicule ; mais la guerre civile d'Auguste & d'Antoine, ne paroissoit pas ce qu'elle estoit. Lors

## DES MORTS. 57

qu'on voyoit tant d'Aigles Romaines en campagne, on n'avoit garde de s'imaginer que ce qui les animoit si cruellement les unes contre les autres, c'estoit le refus qu'Auguste vous avoit fait de ses bonnes graces.

### FULVIE.

Ainsi vont les choses parmy les Hommes. On y voit de grands mouvemens, mais les ressorts en sont d'ordinaire assez ridicules. Il est important,



58    **DIALOGUES**  
pour l'honneur des événemens les plus considérables, que les causes en soient cachées.



59

SSSSSSSSSSSSSSSSSS

## DIALOGŪE V.

PARMENISQUE,  
THEOCRITE  
DE CHIO.

THEOCRITE.

Tout - de - bon , vous ne pouviez plus rire apres que vous eustes descendu dans l'Antre de Trophonius ?

PARMENISQUE.

Non. J'estois d'un sérieux  
extraordinaire.

## 60 DIALOGUES

THEOCRITE.

Si j'eusse scû que l'Antre de Trophonius avoit cette vertu, j'eusse bien dû y faire un petit voyage. Je n'ay que trop ry pendant ma vie, & mesme elle eust esté plus longue, si j'eusse moins ry. Une mauvaise raillerie m'a amené dans le Lieu où nous sommes. Le Roy Antigonus estoit borgne. Je l'avois cruellement offensé; cependant il avoit promis de n'en avoir aucun ressentiment, pourveu que j'allasse me

# DES MORTS. 61

présenter devant luy. On m'y conduisoit presque par force, & mes Amis me disoient pour m'encourager; *Allez, ne craignez rien, vostre vie est en sûreté, dès que vous aurez paru aux yeux du Roy.* Ah! leur répondis-je, si je ne puis obtenir ma grace sans paroître à ses yeux; je suis perdu. Antigonus qui estoit disposé à me pardonner un crime, ne me pût pardonner cette plaisanterie, & il m'en cousta la teste pour avoir raillé hors de propos.

62 DIALOGUES

PARMENISQUE.

Je ne sçay si je n'eusse point voulu avoir vostre talent de badiner, mesme à ce prix-là.

THEOCRITE.

Et moy, combien voudrois-je présentement avoir acheté vostre sérieux !

PARMENISQUE.

Ah ! vous n'y songez pas. Je pensay mourir du sérieux que vous souhaitez si fort. Rien ne me divertissoit plus ; je faisois des efforts pour rire, & je n'en pouvois venir à bout. Je



## DES MORTS. 63

ne jouïssois plus de tout ce qu'il y a de ridicule dans le monde, ce ridicule estoit devenu triste pour moy. Enfin desespéré d'être si sage, j'allay à Delphes, & je priay instamment le Dieu de m'enseigner un moyen de rire. Il me renvoya en termes ambigus, au pouvoir Maternel. Je crûs que par le pouvoir Maternel, il entendoit ma Patrie. J'y retourne, mais ma Patrie ne pût vaincre mon sérieux. Je commençois à prendre

mon party, comme dans une maladie incurable, lors que je fis par hazard un voyage à Délos. Là, je contemplay avec surprise la magnificence des Temples d'Apollon, & la beauté de ses Statuës. Il estoit par tout en marbre, ou en or, & de la main des meilleurs Ouvriers de la Grèce; mais quand je vins à une Latone de bois, qui estoit tres-mal faite, & qui avoit tout l'air d'une Vieille, je m'éclatay de rire, par la comparaison des Statuës du Fils à celle

## DES MORTS. 65

de la Mere. Je ne puis vous exprimer assez combien je fus étonné, content, charmé d'avoir ry. J'entendis alors le vray sens de l'Oracle. Je ne présentay point d'offrandes à tous ces Apollons d'or, ou de marbre. La Latone de bois eut tous mes dons, & tous mes vœux. Je luy fis je ne sçay combien de sacrifices. Je l'enfumay toute d'encens; & si j'eusse esté en état de soutenir cette dépense, j'eusse élevé un Temple, *A Latone qui fait rire.*

## 66 DIALOGUES

THEOCRITE.

Il me semble qu'Apollon pouvoit vous rendre la faculté de rire, sans que ce fust aux dépens de sa Mere! Il ne se fust montré à vous que trop d'objets qui estoient propres à faire le mesme effet que Latone.

PARMENISQUE.

Quand on est de mauvaise humeur, on trouve que les Hommes ne valent pas la peine qu'on en rie; ils sont faits pour estre ridicules, & ils le sont, cela n'est pas étonnant; mais

DES MORTS. 67

une Déesse qui se met à l'estre, l'est bien davantage. D'ailleurs, Apollon vouloit apparemment me faire voir que mon sérieux estoit un mal qui ne pouvoit estre guéry par tous les remedes humains, & que j'estois réduit dans un état où j'avois besoin du secours mesme des Dieux.

THEOCRITE.

Cette joye & cette gayeté que vous enviez, est encore un bien plus grand mal. Tout un Peuple en a autrefois esté atteint, & en



68 DIALOGUES

a extrêmement souffert.

PARMENISQUE.

Quoy ? Il s'est trouvé tout  
un Peuple trop disposé à la  
gayeté, & à la joye ?

THEOCRITE.

Oüy, c'estoient les Tirin-  
thiens.

PARMENISQUE.

Les heureuses Gens !

THEOCRITE.

Point-du-tout. Comme  
ils ne pouvoient plus pren-  
dre leur sérieux sur rien,  
tout alloit en desordre par-  
my eux. S'ils s'assem-  
bloient sur la place, tous

## DES MORTS. 69

leurs entretiens rouloient sur des folies, au lieu de rouler sur les Affaires publiques; s'ils recevoient des Ambassadeurs, ils les tournoient en ridicules; s'ils tenoient le Conseil de Ville, les avis des plus graves Sénateurs n'estoient que des bouffonneries; enfin une parole, ou une action raisonnable, eust esté un prodige chez les Tirinthiens. Ils se sentirent incommoder de cet esprit de plaisanterie, du moins autant que vous l'aviez esté.

## 70 DIALOGUES

de vostre tristesse, & ils allerent consulter l'Oracle de Delphes, aussi-bien que vous, mais pour une fin bien différente, c'est à dire pour luy demander les moyens de recouvrer un peu de sérieux. L'Oracle répondit, que s'ils pouvoient sacrifier un Taureau à Neptune sans rire, il seroit desormais en leur pouvoir d'estre plus sages. Un sacrifice n'est pas une action si plaisante d'elle-mesme ; cependant pour la faire sérieusement, ils y

## DES MORTS. 71

apportèrent bien des préparatifs. Ils résolurent de n'y recevoir point de jeunes Gens, mais seulement des Vieillards, & non pas encore toutes sortes de Vieillards, mais seulement ceux qui avoient ou des maladies, ou beaucoup de debtes, ou des Femmes bien incommodes. Quand toutes ces Personnes choisies furent sur le bord de la Mer, pour immoler la Victime, il fut besoin, malgré les Femmes, les debtes, les maladies, & l'âge, qu'ils

composassent leur air, baissassent les yeux à terre, & se mordissent les lèvres; mais par malheur il se trouva là un Enfant, qui s'y estoit coulé. On voulut le chasser selon l'ordre, & il cria; *Quoy? craignez-vous que je n'avale vostre Taureau?* Cette sottise déconcerta toutes ces gravitez contre-faites. On éclata de rire, le sacrifice fut troublé, & la raison ne revint point aux Tirinthiens. Ils eurent grand tort, apres que le Taureau leur eut manqué;  
de



DES MORTS. 93

de ne pas songer à cet Antre de Trophonius, qui avoit la vertu de rendre les Gens si sérieux, & qui fit un effet si remarquable sur vous.

PARMENISQUE.

A la verité, je descendis dans l'Antre de Trophonius; mais l'Antre de Trophonius, qui m'attrista si fort, n'est pas ce qu'on pense.

THEOCRITE.

Et qu'est-ce donc?

PARMENISQUE.

Ce sont les Reflexions.

2. P.

G

## 74 DIALOGUES

J'en avois fait, & je ne riois plus. Si l'Oracle eust ordonné aux Tirinthiens d'en faire, ils estoient guéris de leur enjoûment.

THEOCRITE.

J'avouë que je ne sçay pas trop ce que c'est que les Réflexions, mais je ne puis concevoir pourquoy elles seroient chagrines. Ne sçauroit-on avoir des veuës saines, qui ne soient en mesme temps tristes? N'y a-t-il que l'erreur qui soit gaye; & la raison n'est-elle faite que pour nous tuer?

DES MORTS. 75

PARMENISQUE.

Apparemment l'intention de la Nature n'a pas esté que l'on pensast, car elle vend les pensées bien cher. Vous voulez faire des Réflexions, nous dit-elle; prenez-y garde, je m'en vangeray par la tristesse qu'elles vous causeront.

THEOCRITE.

Mais vous ne me dites point pourquoy la Nature ne veut pas que l'on pense.

PARMENISQUE.

Elle a mis les Hommes

76 DIALOGUES

au monde pour y vivre ;  
& vivre , c'est ne ſçavoir  
ce que l'on fait la plûpart  
du temps. Quand nous dé-  
couvrons le peu d'import-  
tance de ce qui nous oc-  
cupe , & de ce qui nous  
touche , nous arrachons à  
la Nature ſon ſecret ; on  
devient ſage , & on ceſſe  
d'eſtre Homme ; on penſe ,  
& on n'agit plus ; voila ce  
ce que la Nature ne trouve  
pas bon.

THEOCRITE.

Mais la Raiſon qui vous  
fait penſer mieux que les

## DES MORTS. 77

autres, ne laisse pas de vous condamner à agir comme eux.

PARMENISQUE.

Vous dites vray. Il y a une raison qui nous met au dessus de tout par les pensées; il y en a une autre qui nous ramene en suite à tout par les actions; mais à ce compte-là mesme, ne vaut-il pas presque autant n'avoir point pensé?





S2SS2S2S:S2S2SS2

## DIALOGUE VI.

BRUTUS, FAUSTINE.

BRUTUS.

**Q**Uoy? Se peut-il que vous ayez pris plaisir à faire mille infidélitez à l'Empereur Marc - Aurele, à un Mary qui avoit toutes les complaisances imaginables pour vous, & qui estoit sans contredit le meilleur Homme de tout l'Empire Romain?

DES MORTS. 79

FAUSTINE.

Et se peut-il que vous  
ayez assassiné Jules-César,  
qui estoit un Empereur si  
doux & si modéré?

BRUTUS.

Je voulois épouvâter tous  
les Usurpateurs, par l'exem-  
ple de César, que sa douceur  
& sa modération n'avoient  
pû mettre en sûreté.

FAUSTINE.

Et si je vous disois que je  
voulois effrayer tellement  
tous les Marys, que per-  
sonne n'osast songer à l'es-  
tre, apres l'exemple de

80 DIALOGUES

Marc-Aurele, d'ôt la bonté  
avoit esté si mal payée?

BRUTUS.

C'estoit un beau dessein!  
Il faut qu'il soit des Marys,  
car qui gouverneroit les  
Femmes? Mais Rome n'a-  
voit point besoin d'estre  
gouvernée par César.

FAUSTINE.

Qui vous l'a dit? Rome  
commençoit à avoir des  
fantaisies aussi déreglées, &  
des humeurs aussi étranges  
que celles qu'on attribué à  
la plûpart des Femmes; elle  
ne pouvoit plus se passer de  
Maistre, mais elle ne se plai-

DES MORTS. 81

soit pourtant pas à en avoir un. Les Femmes sont justement de mesme nature. On doit convenir aussi que les Hommes sont trop jaloux de leur domination. Ils l'exercent dans le mariage, c'est déjà un grand article, mais ils voudroient l'exercer même en amour. Quand ils demâdent qu'une Maîtresse leur soit fidelle; fidelle, veut dire soûmise. L'empire devroit estre également partagé entre l'Amant & la Maîtresse; cependant il passe toujours

32 DIALOGUES

de l'un ou de l'autre costé,  
& presque toujours du  
costé de l'Amant.

BRUTUS.

Vous voila étrangement  
revoltée contre tous les  
Hommes.

FAUSTINE.

Je suis Romaine, & j'ay  
des sentimens Romains  
sur la liberté.

BRUTUS.

Je vous assure qu'à ce  
côpte-là tout l'Univers est  
plein de Romaines; mais  
avoüez que les Romains,  
tels que moy, sont un peu  
plus rares.



DES MORTS. 83

FAUSTINE.

Tant-mieux, qu'ils soient si rares. Je ne croy pas qu'un honneste Homme voulust faire ce que vous avez fait, & assassiner son Bienfaicteur.

BRUTUS.

Je ne croy pas non plus qu'il y eust d'honestes Femmes qui voulussent imiter vostre conduite. Pour la mienne, vous ne sçauriez discóvenir qu'elle n'ait esté assez ferme. Il a falu du courage pour n'estre pas touché par l'amitié que César avoit pour moy.

FAUSTINE.

Croyez-vous donc que j'aye eu moins besoin d'avoir du courage, pour tenir bon contre la douceur, & la patience de Marc-Aurele? Il regardoit avec indifférence toutes les infidélitez que je luy faisois; il ne me vouloit pas faire l'honneur d'estre jaloux; il m'ostoit absolument le plaisir de le pouvoir tromper. J'en estois souvent dans un tel desespoir, que je fusse volontiers devenue Femme de bien. Cepen-

DES MORTS. 85

dant je me préservay toujours de cette foiblesse ; & apres ma mort mesme, Marc-Aurele ne m'a-t-il pas fait l'outrage de me bâtir des Temples, de me donner des Prêtres, d'instituer en mon honneur des Festes Faustiniennes? Ah! cela n'est pas pardonnable. M'avoir fait une Apotheose magnifique pour m'insulter! M'avoir erigée en Déesse par mépris!

BRUTUS.

J'avouë que je ne connois plus les Femmes.

86 DIALOGUES

Voila les plaintes les plus bizarres que j'aye jamais entenduës.

FAUSTINE.

N'eussiez-vous pas mieux aimé estre obligé de conjurer contre Silla que contre César? Silla eust excité vôtre indignation & vôtre haine par son extrême cruauté. J'eusse bien mieux aimé aussi avoir à tromper un Homme jaloux; ce mesme César, par exemple, de qui nous parlons. Il avoit une vanité insupportable; il vouloit avoir l'Em-

DES MORTS. 87

pire de la Terre tout entier, & sa Femme toute entiere; & parce qu'il vit que Clodius partageoit l'une avec luy, & Pompée l'autre, il ne pût souffrir ny Pompée, ny Clodius. Que j'eusse esté heureuse avec César!

BRUTUS.

Mais vous vouliez tantost exterminer tous les Marys, & à présent vous préférez les plus mauvais.

FAUSTINE.

Je voudrois qu'il n'en fust point, afin que l'on



38 DIALOGUES

fust toujours libre ; mais  
s'il faut qu'il en soit, je pré-  
fere les plus mauvais, afin  
que l'on reprenne sa liberté  
avec plus de plaisir.

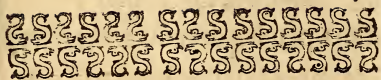
BRUTUS.

Je croy que pour les Fem-  
mes qui vous ressemblent,  
le meilleur est qu'il soit des  
Marys. Le sentiment de la  
liberté est plus vif, plus il  
y entre de malignité.



DIALOGUES  
DE  
MORTS ANCIENS,  
AVEC  
LES MODERNES.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through, but some words and numbers are visible. A large number, possibly 250, is prominent in the middle of the page.



# DIALOGUE I.

SENEQUE, MAROT.

SENEQUE.

**V** Ous me comblez  
de joye, en m'appre-  
nant que les Stoï-  
ciens subsistent encore,  
& que dans ces derniers  
temps vous avez fait pro-  
fession de cette Secte.

MAROT.

J'ay esté sans vanité Stoï-

H ij

## 92 DIALOGUES

cien plus que vous-mesme,  
ny que Chrisippe, ny que  
Zénon nostre Fondateur.  
Vous pouviez tous philo-  
sopher à vostre aise ; vous,  
en particulier , vous ne  
manquiez pas de bien.  
Pour les autres, du moins  
on ne les envoyoit point  
en exil , & on ne les met-  
toit point en prison ; mais  
moy , j'ay eu à soutenir &  
la pauvreté, & l'exil, & l'em-  
prisonnement , & j'ay fait  
voir que toutes ces incom-  
moditez s'arrestoient au  
corps, & ne pouvoient ar-



DES MORTS. 93

river jusqu'à l'ame du Sage.  
Le chagrin a toujours eu  
la honte de ne pouvoir en-  
trer chez moy par tous les  
chemins qu'il s'estoit faits.

SENEQUE.

Ah! je suis ravy de vous  
entendre parler. A vostre  
langage seul, je vous re-  
connoïtrois pour un grand  
Stoïcien. Et n'estiez-vous  
pas l'admiration de vostre  
Siècle?

MAROT.

J'avouë que je l'estois.  
Je ne me contentois pas  
d'endurer mes maux avec

## 94 DIALOGUES

beaucoup de constance, je leur insultois par des railleries que j'en faisois. La fermeté eust fait assez d'honneur à un autre, mais j'allois jusqu'à la gayeté.

SENEQUE.

O sagesse Stoïcienne, tu n'es donc pas une Chimere comme on se le persuade! Tu te trouves parmy les Hommes, & voicy un Sage que tu n'avois pas rendu moins heureux que Jupiter mesme. Venez que je vous présente à Zénon, & à nos autres Stoiciens, je veux

DES MORTS. 95

qu'ils voyent le fruit des admirables leçons qu'ils ont données au monde.

MAROT.

Vous m'obligerez beaucoup, de me faire connoître à des Morts si illustres.

SENEQUE.

Comment vous nommeray-je à eux ?

MAROT.

Clement Marot.

SENEQUE.

Marot ? Je connoy ce nom-là. N'ay-je point oüy parler de vous à plusieurs Princes modernes qui sont icy ?

96 DIALOGUES

MAROT.

Cela se peut.

SENEQUE.

N'avez-vous pas fait,  
pour les réjoüir, beaucoup  
de petits Poëmes qui ont  
esté trouvez agreables?

MAROT.

Oüy.

SENEQUE.

Mais vous n'estiez donc  
pas un Philosophe?

MAROT.

Pourquoy non?

SENEQUE.

Ce n'est pas l'occupation  
d'un Stoïcien, que de faire  
des

DES MORTS. 97

des Ouvrages de plaisanterie , & de songer à faire rire.

MAROT.

Oh ! je voy bien que vous n'avez pas compris les perfections de la plaisanterie. Toute sagesse y est renfermée. On peut tirer du ridicule de tout ; j'en tirerois de vos Ouvrages mesme , si je voulois , & fort aisément ; mais tout ne produit pas du sérieux , & je vous défie de tourner jamais mes Ouvrages de sorte qu'ils en produisent.

2. P.

I



## 98 DIALOGUES

Cela ne veut-il pas dire que le ridicule domine par tout, & que les choses du monde ne sont pas faites pour estre traitées sérieusement? J'apprens icy qu'on a mis en Vers burlesques la divine Eneïde de vostre Virgile. J'en suis ravy, on ne scauroit mieux faire voir que le magnifique & le ridicule sont si voisins qu'ils se touchent. Tout ressemble à ces Ouvrages de Perspective, où des Figures dispersées çà & là, vous forment, par

DES MORTS. 99

exemple, un César, si vous les regardez d'un certain point; changez ce point de veüe, ces mesmes Figures vous forment un Gueux.

SENEQUE.

Jevous plains de ce qu'on n'a pas compris que vos Vers badins fussent faits pour mener les Gens à des réflexions si profondes. On vous eust respecté plus qu'on n'a fait, si l'on eust sçû combien vous estiez grand Philosophe; mais il n'estoit pas facile de le de-

100 DIALOGUES

viner par les Pièces qu'on  
dit que vous avez données  
au Public.

MAROT.

Si j'avois fait de gros Vo-  
lumes pour prouver que la  
prison, le manque de for-  
tune, l'exil, ne doivent  
donner aucune atteinte à  
la gayeté du Sage, n'euf-  
sent-ils pas esté dignes  
d'un Stoïcien?

SENEQUE.

Il n'y a pas de difficulté.

MAROT.

Et j'ay fait je-ne-sçay  
combien d'Ouvrages qui

DES MORTS. 101

prouvent que malgré l'exil, la prison, le manque de fortune, j'avois cette gayeté, cela ne vaut-il pas mieux? Vos Traitez de Morale ne sont que des spéculations sur la Sagesse; mais mes Vers en estoient une pratique continuelle dans les différens états où je me trouvois.

SENEQUE.

Je suis certain que vostre prétendue sagesse n'estoit pas un effet de vostre raison, mais de vostre tempérament.

MAROT.

Et c'est là la meilleure  
espece de sagesse qui soit  
au monde.

SENEQUE.

Bon. Ce sont de plaisans  
Sages que ceux qui le sont  
par tempérament. S'ils ne  
sont pas fous, doit-on leur  
en tenir compte? Le bon-  
heur d'estre vertueux peut  
quelquefois venir de la  
Nature ; mais le mérite de  
l'estre ne peut jamais venir  
que de la raison.

MAROT.

On ne fait communé-



DES MORTS. 10,  
ment guère de cas de ce  
que vous appelez un mé-  
rite; car si un Homme a  
quelque vertu, & qu'on  
puisse démêler qu'elle ne  
luy soit pas naturelle, on  
ne la compte presque pour  
rien. Il semble pourtant  
que parce qu'elle est ac-  
quise à force de soins, elle  
en devroit estre plus esti-  
mée; il n'importe, c'est un  
pur effet de la raison, on  
ne s'y fie pas.

SENEQUE.

On doit encore moins se  
fier à l'inégalité du tempé-

I iij.

nement de vos Sages. Ils le font selon qu'il plaist à leur sang. Il faudroit sçavoir comment le dedans de leur corps est disposé, pour sçavoir jusqu'où ira leur vertu. Ah! ne vaut-il pas incomparablement mieux ne se laisser conduire qu'à la raison, & se rendre si indépendant de la Nature, qu'on soit en état de n'en craindre plus de surprises?

MAROT.

Ce seroit le meilleur, si cela estoit possible; mais par malheur, la Nature

DES MORTS. 105

garde touûjours ses droits,  
elle a ses premiers mouve-  
mens qu'on ne luy peut  
jamais ôter ; souvent ils  
vont bien loin avant que  
la raison en soit avertie ; &  
quand elle s'est mise enfin  
en devoir d'agir, elle trouve  
déjà bien du desordre. En-  
core c'est une grande ques-  
tion, que de sçavoir si elle  
le reparera. En verité, je ne  
m'étonne pas si l'on voit  
tant de Gens qui méprisent  
la raison.

SENEQUE.

Il n'appartient pourtant

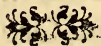
qu'à elle de gouverner les Hommes, & de regler tout dans l'Univers.

MAROT.

Elle n'est guere en état de faire valoir son autorité. J'ay ouï dire que quelque cent ans apres vostre mort, un Philosophe Platonicien demanda à l'Empereur qui régnoit alors, une petite Ville de Calabre toute ruinée, pour la rebâtir, la policer selon les Loix de la République de Platon, & l'appeller Platonopolis; mais l'Empereur la refusa.

# DES MORTS. 107

tout net au Philosophe, &  
ne se fia pas assez à la raison  
du divin Platon, pour luy  
donner le Gouvernement  
de cette petite Ville. Ju-  
gez par là combien la rai-  
son est décriée. Si elle es-  
toit estimable le moins du  
monde, ce seroit aux Hom-  
mes à l'estimer; cependant  
les Hommes mesme ne  
l'estiment pas.





# DIALOGUE II.

ARTEMISE,  
RAIMOND LULLE.

ARTEMISE.

**C**Ela m'est tout-à-fait  
nouveau. Vous dites  
qu'il y a un secret pour  
changer tous les Métaux  
en or, & que ce secret s'ap-  
pelle la PierrePhilosophale,  
ou le Grand Oeuvre?

R. LULLE.

Oüy, & je l'ay cherché  
longtemps.

ARTEMISE.

L'avez-vous trouvé?

R. LULLE.

Non; mais tout le monde  
l'a crû, & on le croit en-  
core. La verité est, que ce  
secret-là n'est qu'une Chi-  
mere.

ARTEMISE.

Pourquoy donc le cher-  
chiez-vous?

R. LULLE.

Je n'en ay esté desabusé  
qu'icy-bas.

ARTEMISE.

C'est, ce me semble, avoir  
attendu un peu tard.

110 DIALOGUES

R. LULLE.

Je voy bien que vous avez envie de me railler. Nous nous ressemblons pourtant plus que vous ne croyez.

ARTEMISE.

Moy? je vous ressemble-  
rois? Moy, qui fus un mo-  
delle de fidélité conjugale,  
qui bus les cendres de mon  
Mary, qui luy élevay un  
superbe Monument, com-  
ment pourrois-je ressem-  
bler à un Homme qui a  
passé sa vie à chercher le  
secret de changer les Mé-  
taux en or?

## DES MORTS. III

R. LULLÉ.

Oüy, oüy. Je sçay bien  
ce que je dis ; apres toutes  
les belles choses dont vous  
venez de vous vanter, la  
reste vous tourna, & vous  
devinſtes folle d'un jeune  
Homme qui ne vous ai-  
moit pas. Vous luy ſacri-  
fiastes ce Bâtiment magni-  
fique, dont vous euſſiez  
pû tirer tant de gloire ; &  
les cendres de Mausole  
que vous aviez avalées, ne  
furent pas une bonne re-  
cepte contre une nouvelle  
paſſion.

## III2 DIALOGUES

### ARTEMISE.

Je ne vous croyois pas si bien instruit de mes affaires. Cet endroit de ma vie estoit assez inconnu, & je ne m'imaginois pas qu'il y eust bien des Gens qui le scûssent.

### R. LULLE.

Vous avoûrez donc que nos destinées ont du rapport, en ce qu'on nous fait à tous deux un honneur que nous ne méritons pas; à vous, de croire que vous avez esté toujours fidelle aux Manes de vostre Mary;



DES MORTS. 113

& à moy, de croire que  
j'estois venu à bout du  
Grand Oeuvre.

ARTEMISE.

Je l'avoûray tres-volon-  
tiers. Le Public est fait pour  
estre la Dupe de certaines  
choses ; il faut profiter des  
dispositions où il est.

R. LULLE.

Mais n'y auroit-il plus  
rien qui nous fust commun  
à tous deux ?

ARTEMISE.

Jusqu'à présent je me  
trouve fort bien de vous  
ressembler. Dites.

2. P.

K

R. LULLE.

N'avons-nous point tous deux cherché une chose qui ne se peut trouver; vous, le secret d'estre fidelle à vostre Mary; & moy, celuy de changer tous les Métaux en or? Je croy qu'il en est de la fidelité conjugale, comme du Grand Oeuvre.

ARTEMISE.

Il y a des Gens si mal pré-vénus des Femmes, qu'ils diront peut-estre que le Grand Oeuvre n'est pas assez impossible, pour entrer dans cette comparaison.

DES MORTS. 115

R. LULLE.

Oh! je vous le garantis  
aussi impossible qu'il faut.

ARTEMISE.

Mais d'où vient qu'on le  
cherche, & que vous-mes-  
me qui paroissez avoir esté  
Homme de bon sens, vous  
avez donné dans cette sottise?

R. LULLE.

Il est vray qu'on ne peut  
trouver la Pierre Philoso-  
phale, mais il est à propos  
qu'on la cherche. On trou-  
ve en la cherchant, de fort  
beaux secrets qu'on ne  
cherchoit point.

Kij

ARTEMISE.

Il vaudroit mieux chercher ces secrets, qu'on peut trouver, sans songer à ce qu'on ne trouvera jamais.

R. LULLE.

Toutes les Sciences ont leur Chimere, apres quoy elles courent, sans la pouvoir attraper ; mais elles attrapent en chemin d'autres connoissances fort solides. Si la Chimie a sa Pierre Philosophale, la Géométrie a sa Quadrature du Cercle, l'Astronomie ses Longitudes, les

DES MORTS. 117

Mécaniques leur Mouvement perpétuel ; il est impossible de trouver tout cela , mais fort utile de le chercher. Je vous parle une Langue que vous n'entendez peut-estre pas bien , mais vous entendrez bien du moins que la Morale a aussi sa Chimere ; c'est le des-intéressement, l'amitié parfaite. On n'y parviendra jamais , mais il est bon qu'on y prétende. Du moins en y prétendant, on parvient à beaucoup d'autres vertus.



118 DIALOGUES.

ARTEMISE.

Encore une fois, je serois d'avis qu'on laissast là toutes les Chimeres, & qu'on ne s'attachast qu'à la recherche de ce qui est réel.

R. LULLE.

Le croiriez-vous? Il faut qu'en toutes choses les Hommes se proposent un point de perfection au delà même de leur portée. Ils ne se mettroient jamais en chemin, s'ils croyoient n'arriver qu'où ils arrivent effectivement; ils ont

## DES MORTS. 119

besoin d'envisager un terme imaginaire qui les anime. Qui m'eust dit que la Chimie n'eust pas dû m'apprendre à faire de l'or, je l'eusse négligée. Qui vous eust dit que l'extrême fidélité dont vous vous piquiez à l'égard de vostre Mary, n'estoit point naturelle, vous n'eussiez pas pris la peine d'honorer la mémoire de Mausole, par un Tombeau magnifique. On perdrait courage, si on n'estoit pas soutenu par des idées fausses.

120 DIALOGUES

ARTEMISE.

Il n'est donc pas inutile  
que les Hommes soient  
trompez ?

R. LULLE.

Comment, inutile ? Si  
par malheur la verité se  
montreroit, tout seroit per-  
du ; mais il paroist bien  
qu'elle sçait de quelle im-  
portance il est, qu'elle se  
tienne toujours cachée.



S S S S S S S S S S S S

## DIALOGUE III.

APICIUS, GALILEE.

APICIUS.

AH! que je suis fâché  
de n'estre pas né dans  
vostre Siecle!

# GALILEE.

Il me semble que de l'humeur dont vous estiez, vous ne choisistes pas mal le Siecle où vous vécustes. Vous ne vouliez que manger délicieusement, & vous

2. P.

L

vous trouvaſtes au monde,  
& dans Rome, juſtement  
lors que Rome eſtoit maî-  
treſſe paiſible de l'Univers,  
qu'on y voyoit arriver de  
tous coſtez les Oyſeaux, &  
les Poiſſons les plus rares,  
& qu'enfin toute la Terre  
ſembloit n'avoir eſté ſubju-  
guée par les Romains, que  
pour contribuer à leur  
bonne chere.

APICIUS.

Mais mon Siecle eſtoit  
ignorant; & s'il y euſt eu  
un Homme comme vous,  
j'euſſe eſté le chercher au



DES MORTS. 123

bout du monde. Les voyages ne me coûtoient rien. Sçavez-vous celuy que je fis pour une certaine sorte de Poisson, dont je mangeois à Minturne dans la Campanie? On me dit que ce Poisson-là estoit bien plus gros en Afrique; aussi tost j'équipe un Vaisseau, & fais voile en Afrique. La navigation fut difficile & dangereuse. Quand nous approchâmes des Costes d'Afrique, voicy je-ne-sçay combien de Barques de Pescheurs, qui viennent au

dévant de moy, car ils estoient déjà avertis de mon voyage, & m'apportent de ces Poissons qui en estoient le sujet. Je ne les trouvay pas plus gros que ceux de Minturne ; & dans le mesme moment, sans estre touché de la curiosité de voir un País que je n'avois jamais veu, sans avoir égard aux prieres de l'Equipage qui vouloit se rafraîchir à terre, j'ordonnay aux Pilotes que l'on retournast en Italie. Vous pouvez croire que j'eusse bien plus vo-

DES MORTS. 125

lontiers effuyé cette fatigue-là pour vous.

GALILEE.

Je ne puis deviner quel eust esté vostre dessein. J'estois un pauvre Sçavant, accoustumé à une vie frugale, toujourns attaché aux Etoiles, & fort peu habile en Ragoufts.

APICIUS.

Mais vous avez inventé les Lunetes de longue veüe; apres vous, on a fait pour les oreilles, ce que vous aviez fait pour les yeux, & j'entens dire qu'on

L iij

126 DIALOGUES

a inventé des Trompetes qui redoublent & grossissent la voix. Enfin vous avez perfectionné, & vous avez appris aux autres à perfectionner les sens. Je vous eusse prié de travailler pour le sens du goust, & d'imaginer quelque Instrument qui augmentast le plaisir de manger.

GALILEE.

Fort-bien ; comme si le goust n'avoit pas naturellement toute sa perfection.

APICIUS.

Pourquoy l'a-t-il plutoſt que la veuë ?

## DES MORTS. 127

GALILEE.

La veuë est auffi tres. parfaite. Les Hommes ont de fort bons yeux.

APICIUS.

Et qui sont donc les mauvais yeux, auxquels vos Lunetes peuvent servir?

GALILEE.

Ce sont les yeux des Philosophes. Ces Gens-là, à qui il importe de sçavoir si le Soleil a des taches, si les Planetes tournent sur leur

L iij



centre, si le chemin de lait est composé de petites Etoiles, n'ont pas les yeux assez bons pour découvrir ces objets aussi clairement, & aussi distinctement qu'il faudroit; mais les autres Hommes, à qui tout cela est indifférent, ont la vue admirable. Si vous ne voulez que jouir des choses, rien ne vous manque pour en jouir; mais tout vous manque pour les connoître. Les Hommes n'ont besoin de rien, & les Philosophes ont besoin de tout. L'Art

DES MORTS. 129

n'a point de nouveaux Instrumens à donner aux uns, & jamais il n'en donnera assez aux autres.

APICIUS.

Je consens que l'Art ne donne pas au commun des Hommes de nouveaux Instrumens pour mieux manger; mais je voudrois qu'il en donnast aux Philosophes, comme il leur donne des Lunetes pour mieux voir, & alors je les tiendrois bien payez des soins que la Philosophie leur

130 DIALOGUES

couste; car enfin, à quoy sert-elle, si elle ne fait des découvertes, & qu'a-ton affaire de découvertes, si elles ne sont sur le chapitre des plaisirs?

GALILEE.

Cette matiere-là est épuisée il y a longtemps.

APICIUS.

Mais la raison fait quelquefois des acquisitions nouvelles, pourquoy les sens n'en feront-ils pas aussi? Il seroit bien plus important qu'ils en fissent.

## DES MORTS. 131

### GALILEE.

Ils en vaudroient beaucoup moins. Ils sont si parfaits, qu'ils ont trouvé d'abord tous les plaisirs qui les pouvoient flater. Si la raison trouve de nouvelles connoissances, il faut l'en plaindre; c'est qu'elle estoit naturellement tres-imparfaite.

### APICIUS.

Et les Roys de Perse, qui propoient de grandes récompenses à ceux qui inventeroient de nou-

132 DIALOGUES

veaux plaisirs , estoient-ils  
Fous ?

GALILEE.

Oüy. Je suis assuré qu'ils  
ne se sont pas ruinez à ces  
sortes de récompenses. In-  
venter de nouveaux plai-  
sirs ! Il eust falu auparavant  
faire naître dans les Hom-  
mes de nouveaux besoins.

APICIUS.

Quoy ? chaque plaisir se-  
roit fondé sur un besoin ?  
J'aimerois autant aban-  
donner l'un pour l'autre.  
La Nature ne nous auroit



DES MORTS. 433

donc rien donné de bonne  
grace?

GALILEE.

Ce n'est pas ma faute.  
Mais vous, qui condamnez  
mon avis, vous avez plus  
d'intérêt qu'un autre, qu'il  
soit vray. S'il se trouvoit  
des plaisirs nouveaux, vous  
consoleriez - vous jamais  
de n'avoir pas esté réservé  
pour vivre dans les derniers  
temps, où vous eussiez  
profité des découvertes de  
tous les Siecles? Pour les  
connoissances nouvelles,  
je sçay que vous ne les en-

vierez pas à ceux qui les auront?

APICIUS.

J'entre dans vostre sentiment, il favorise mes inclinations plus que je ne croyois. Je voy que ce n'est pas un grand avantage que les connoissances, puis qu'elles sont abandonnées à ceux qui veulent s'en saisir, & que la Nature n'a pas pris la peine d'égaliser sur cela les Hommes de tous les Siecles; mais les plaisirs sont de plus grand prix, il y auroit

DES MORTS. 135

eu trop d'injustice à souffrir qu'un Siecle en pust avoir plus qu'un autre, & le partage en a esté égal.



2525252525:25552

DIALOGUE IV.

PLATON,  
MARGUERITE  
D'ECOSSE.

M. D'ECOSSE.

**V**Enez à mon secours,  
divin Platon, venez  
prendre mon party, je vous  
en conjure.

PLATON.  
Dequoy s'agit-il?

M. D'ECOSSE.  
Il s'agit d'un baiser que

## DES MORTS. 137

je donnay à un ſçavant  
Homme \* fort laid, avec  
aſſez d'ardeur. J'ay beau  
dire encore à préſent pour  
ma juſtification, ce que je  
dis alors, que j'avois voulu  
baïſer cette bouche d'où  
eſtoient ſorties tant de bel-  
les paroles ; il y a là je ne  
ſçay combien d'Ombres  
qui ſe moquent de moy,  
& qui me ſouâtiennent que  
de telles faveurs ne ſont  
que pour les bouches qui  
ſont belles, & non pour  
celles qui parlent bien, &

\* *Alain Chartier.*

2. P.

M



## 138 DIALOGUES

que la science ne doit point estre payée en mesme monnoye que l'amour. Venez apprendre à ces Ombres, que ce qui est veritablement digne de causer des passions, les yeux ne le découvrent pas, & qu'on peut estre charmé du Beau, mesme au travers de l'envelope d'un Corps tres-laid dont il sera revestu.

PLATON.

Pourquoy voulez-vous que j'aille debiter ces choses-là ? Elles ne sont pas vrayes.

DES MORTS. 139

M. D'ECOSSE.

Vous les avez déjà debitées mille & mille fois.

PLATON.

Oüy, mais c'estoit pendant ma vie. J'estois Philosophe, & je voulois parler d'amour; il n'eust pas esté de la bienséance de mon caractere, que j'en eusse parlé comme les Auteurs des Fables\* Milésiennes; je couvrois ces matieres-là d'un galimatias philosophique, comme d'un nuage qui empeschoit que les yeux de tout le

\* Romans de ce temps-là.

## 140 DIALOGUES

monde ne les reconnus-  
sent pour ce qu'elles es-  
toient.

M. D'ECOSSE.

Je ne croy pas que vous  
songiez à ce que vous me  
dites. Il faut bien que vous  
ayez parlé d'un autre a-  
mour que de l'amour or-  
dinaire, quand vous avez  
décrit si pompeusement  
ces voyages que les Ames  
aîlées font dans des Cha-  
riots sur la dernière voûte  
des Cieux, où elles con-  
templant le Beau dans son  
essence, leurs chutes mal-

## DES MORTS. 141

heureuses d'un lieu si élevé  
jusque sur la terre, par la  
faute d'un de leurs Che-  
vaux qui est tres mal-aisé  
à mener, le froissement de  
leurs aîles, leur séjour dans  
les corps, ce qui leur arrive  
à la rencontre d'un beau  
visage, qu'elles reconnois-  
sent pour une copie de ce  
Beau qu'elles ont veu dans  
le Ciel, leurs aîles qui se  
réchauffent, qui recom-  
mencent à pousser, & dont  
elles tâchent à se servir  
pour s'envoler vers ce qu'  
elles aiment, enfin cette

## 142 DIALOGUES

crainte, cette horreur, cette épouvante, dont elles sont frappées à la veüe de la Beauté qu'elles sçavent qui est divine, cette sainte fureur qui les transporte, & cette envie qu'elles sentent de faire des sacrifices à l'Objet de leur amour, comme on en fait aux Dieux.

PLATON.

Je vous assure que tout cela bien entendu, & fidèlement traduit, veut seulement dire que les belles Personnes son. propres à



DES MORTS. 143

inspirer bien des transports.

M. D'ECOSSE.

Mais selon vous, on ne s'arreste point à la beauté corporelle, qui ne fait que rappeler le souvenir d'une beauté infiniment plus charmante. Seroit-il possible que tous ces mouvemens si vifs que vous avez dépeints, ne fussent causez que par de grands yeux, une petite bouche, & un teint frais ? Ah ! donnez-leur pour objet la beauté de l'Ame, si vous

144 DIALOGUES

voulez les justifier, & vous justifier vous-mesme de les avoir dépeints.

PLATON.

Voulez-vous que je vous dise la verité ? La beauté de l'Esprit donne de l'admiration ; celle de l'Ame donne de l'estime ; & celle du Corps , de l'amour. L'estime & l'admiration sont assez tranquilles, il n'y a que l'amour qui soit impétueux.

M. D'ECOSSE.

Vous estes devenu libertin depuis vostre mort ; car  
non

DES MORTS. 145

non seulement pendant  
vostre vie , vous parliez un  
autre langage sur l'amour;  
mais vous mettiez en pra-  
tique les idées sublimes  
que vous en aviez con-  
çeuës. N'avez-vous pas  
esté amoureux d'Arquéa-  
nasse de Colophon , lors  
qu'elle estoit vieille ? Ne  
fistes vous pas ces Vers  
pour elle?

*L'aimable Arquéanasse a mérité  
ma foy.*

*Elle a des rides, mais je voy  
Une Troupe d'Amours se jouer  
dans ses rides.*

2. P.

N

146 DIALOGUES

*Vous qui pustes la voir, avant que  
ses appas*

*Fussent du cours des ans receus ces  
petits vuides,*

*Ah! que ne souffristes-vous pas?*

Assurément cette Troupe d'Amours qui se joüoient dans les rides d'Arquéanasse, c'estoient les agré-mens de son esprit que l'âge avoit perfectionné. Vous plaigniez ceux qui l'avoient veüe jeune, parce que sa beauté avoit fait des impressions trop sensibles sur eux, & vous aimiez en elle le mérite qui ne pou-

DES MORTS. 147

voit estre détruit par les années.

PLATON.

Je vous suis trop obligé, de ce que vous voulez bien interpréter si favorablement une petite Satyre que je fis contre Arquéanasse, qui croyoit me donner de l'amour, à l'âge qu'elle avoit. Mes passions n'estoient point si métaphisiques que vous pensez, & je puis vous le prouver, par d'autres Vers que j'ay faits. Si j'étois encore vivant, je ferois la vaine



## 148 DIALOGUES

cerémonie que je fais faire  
à mon Socrate lors qu'il va  
parler d'amour ; je me cou-  
vrirois le visage , & vous ne  
m'entendriez qu'au tra-  
vers d'un voile ; mais icy,  
ces façons-là ne sont pas ne-  
cessaires. Voicy mes Vers.

*Lors qu' Agathis par un baiser de  
flâme  
Consent à me payer des maux que  
j'ay sentis,  
Sur mes lèvres soudain je sens  
venir mon ame,  
Qui veut passer sur celles d'A-  
gathis.*

M. D'ECOSSE.

Est-ce Platon que j'entens ?

DES MORTS. 149

PLATON.

Luy-mefme.

M. D'ECOSSE.

Quoy , Platon avec fes épaules quarrées , fa figure férieufe , & toute la Philofophie qu'il avoit dans la tefte , Platon a connu cette efpece de baifers?

PLATON.

Oüy.

M. D'ECOSSE.

Mais fongez-vous bien que le baifer que je donnay à mon Sçavant , fut tout-à-fait philofophique, & que celuy que vous don-

## 150 DIALOGUES

naistes à vostre Maîtresse,  
ne le fut point du tout, que  
je fis vostre personnage, &  
que vous fistes le mien?

PLATON.

J'en tombe d'accord; les  
Philosophes sont galans,  
tandis que ceux qui fe-  
roient nez pour estre ga-  
lans, s'amusent à estre Phi-  
losophes. Nous laissons  
courir apres les chimeres  
de la Philosophie les Gens  
qui ne les connoissent pas,  
& nous nous rabatons sur  
ce qu'il y a de réel.

M. D'E C O S S E.

Je voy que je m'étois  
tres-mal adressée à l'Amant  
d'Agathis, pour la défense  
de mon baiser. Si j'avois eu  
de l'amour pour ce Sça-  
vant si laid, je trouverois  
encore bien moins mon  
compte avec vous. Cepen-  
dant l'esprit peut faire des  
passions par luy-mesme, &  
bien en prend aux Fem-  
mes. Elles se sauvent de  
ce costé-là, si elles ne sont  
pas belles.

P L A T O N.

Je ne sçay si l'esprit fait des passions ; je sçay seulement qu'il met le corps en état d'en faire sans le secours de la beauté, & luy donne l'agrément qui luy manquoit. Et ce qui en est une preuve, c'est qu'il faut que le corps soit de la partie, & fournisse toujours quelque chose du sien, c'est à dire, tout au moins de la jeunesse ; car s'il ne s'aide point du tout, l'esprit luy est absolument inutile.



DES MORTS. 153

M. D'ECOSSE.

Toujours de la matiere  
dans l'amour !

PLATON.

Telle est sa nature. Don-  
nez-luy, si vous voulez,  
l'esprit seul pour objet, vous  
n'y gagnerez rien ; vous  
allez estre toute étonnée  
qu'il va rentrer dans la ma-  
tiere. Vous n'aimiez que  
l'esprit de vostre Sçavant ;  
mais pourquoy donc le  
baissastes-vous ? C'est que  
le corps est destiné à re-

154 DIALOGUES

cueillir le profit des passions, que l'esprit mesme auroit inspirées.



DES MORTS. 155

SSSSSS SS2SS2SS2S

## DIALOGUE V.

STRATON,

RAPHAEL D'URBIN.

STRATON.

**J**E ne m'attendois pas que  
le conseil que je donnay  
à mon Esclave, dуст pro-  
duire des effets si heureux.  
Il me valut là-haut la vie,  
& la Royauté tout en-  
semble; & icy il m'attire  
l'admiration de tous les  
Sages.

156 DIALOGUES

R. D'URBIN.

Et quel est ce conseil.?

STRATON.

J'étois de Tyr. Tous les Esclaves de cette Ville se révolterent, & égorgerent leurs Maistres; mais un Esclave que j'avois, eut assez d'humanité pour épargner mon sang, & pour me dérober à la fureur de tous les autres. Ils convinrent de choisir pour Roy, celui d'entr'eux qui à un certain jour, apercevrait le premier le lever du Soleil. Ils s'assemblerent dans une

campagne. Toute cette multitude avoit les yeux attachez sur la Partie Orientale du Ciel , d'où le Soleil devoit sortir ; mon Esclave seul , que j'avois instruit de ce qu'il avoit à faire , regardoit vers l'Occident. Vous ne doutez pas que les autres ne le traitassent de fou. Cependant en leur tournant le dos , il vit les premiers rayons du Soleil qui paroissent sur le haut d'une Tour fort élevée , & ses Compagnons en estoient



## 158 DIALOGUES

encore à chercher vers l'Orient, le corps mesme du Soleil. On admira la subtilité d'esprit qu'il avoit eüe; mais il avoua qu'il me la devoit, & que je vivois encore, & aussi-tost je fus élu Roy, comme un Homme divin.

R. D'URBIN.

Je voy bien que le conseil que vous donnastes à vostre Esclave, vous fut fort utile, mais je ne voy pas ce qu'il avoit d'admirable.

STRATON.

Ah ! tous les Philosophes

DES MORTS. 159

qui sont icy, vous répondront pour moy, que j'ay pris à mon Esclave, ce que tous les Sages doivent pratiquer; que pour trouver la verité, il faut tourner le dos à la multitude, & que les opinions communes sont toujours la regle des opinions saines, pourveu qu'on les prenne à contre-sens.

R. D'URBIN.

Ces Philosophes-là, parlent bien en Philosophes. C'est leur métier de médire des opinions communes,

160 DIALOGUES

& des Préjugez ; cependant il n'y a rien ny de plus commode , ny de plus utile.

STRATON.

A la maniere dont vous en parlez , on devine bien que vous ne vous estes pas mal trouvé de les suivre.

R. D'URBIN.

Je vous assure que si je me déclare pour les Préjugez , c'est sans intérêt ; car au contraire , ils me donnerent dans le monde un assez grand ridicule. On travailloit à Rome dans

des Ruines, pour en retirer des Statuës, & comme j'étois bon Sculpteur, & bon Peintre, on m'avoit choisy pour juger si elles estoient antiques. Michel - Ange, qui estoit mon Cócurrent, fit secretément une Statuë de Bacchus parfaitement belle. Il luy rompit un doigt apres l'avoir faite, & l'enfoüit dans un lieu, où il sçavoit qu'on devoit creuser. Dés qu'on l'eut trouvée, je la déclare antique. Michel-Ange soutint que c'estoit une Figure mo-

derne. Je me fondois principalement sur la beauté de la Statuë, qui dans les principes de l'Art, méritoit de venir d'une main Grecque; & à force d'estre contredit, je pouffay le Bacchus jusqu'au temps de Policlete, ou de Phidias. A la fin Michel-Ange montra le doigt rompu, ce qui estoit un raisonnement sans réplique. On se moqua de ma préoccupation; mais sans cette préoccupation qu'eussay-je fait? J'étois Juge, & cette qualité-là veut qu'on décide.



DES MORTS. 163

STRATON.

Vous eussiez décidé selon  
la raison.

R. D'URBIN.

Et la raison décide t-elle?  
Je n'eusse jamais sceu en la  
consultant, si la Statuë es-  
toit antique, ou non; j'eusse  
seulement sceu qu'elle es-  
toit tres-belle; mais le Pré-  
jugé vient au secours, qui  
me dit qu'une belle Statuë  
doit estre antique; voila  
une décision, & je juge.

STRATON.

Il se pourroit bien faire  
que la raison ne fourniroit

O ij

pas des principes incontestables, sur des matieres aussi peu importantes que celle-là; mais sur tout ce qui regarde la conduite des Hommes, elle a des décisions tres-seûres; le malheur est qu'on ne la consulte pas.

R. D'URBIN.

Consultons-la sur quelque point, pour voir ce qu'elle établira. Demandons luy s'il faut qu'on pleure, ou qu'on rie, à la mort de ses Amis & de ses Parens. D'un costé, vous

DES MORTS. 165

dira-t-elle, ils sont perdus pour vous; pleurez. D'un autre costé, ils sont délivrez des miseres de la vie; riez. Voila des réponses de la raison; mais la coûtume de nostre País nous détermine. Nous pleurons, si elle nous l'ordonne, & nous pleurons si bien, que nous ne concevons pas qu'on puisse rire sur ce sujet-là, ou nous en rions, & nous en rions si bien, que nous ne concevons pas qu'on puisse en pleurer.

STRATON.

La raison n'est pas toujours si irrésoluë. Elle laisse à faire au Préjugé ce qui ne mérite pas qu'elle le fasse elle-même; mais sur combien de choses tres-considérables, a-t-elle des idées nettes, d'où elle tire des conséquences qui ne le sont pas moins?

R. D'URBIN.

Je suis fort trompé si elles ne sont en petit nombre, ces idées nettes.

STRATON.

Il n'importe. On ne doit

DES MORTS. 167  
ajouter qu'à elles une foy  
entiere.

R. D'URBIN.

Cela ne se peut.

STRATON.

Il me semble que vous  
décidez trop absolument.  
Pourquoy cela ne se pour-  
roit-il ?

R. D'URBIN.

Parce que la raison nous  
propose un trop petit nom-  
bre de maximes certai-  
nes, & que nostre esprit  
est fait pour en croire da-



avantage. Ainsi le surplus de son inclination à croire, va au profit des Préjugez.

STRATON.

Et ne peut-on pas suspendre son jugement? La raison s'arreste, quand elle ne sçait quel chemin prendre.

R. D'URBIN.

Vous dites vray. La raison n'a point d'autre secret pour ne point s'égarer, que de ne pas faire un seul pas.

## DES MORTS. 169

Dés que le chemin se sépare en deux, elle demeure tout court; mais cette situation est un état violent pour l'esprit humain, il est en mouvement, il faut qu'il aille. Tout le monde ne sçait pas douter, on a besoin de lumieres pour y parvenir, & de force pour s'en tenir-là. D'ailleurs le doute est sans action, & il faut de l'action parmy les Hommes.

STRATON.

Aussi doit-on conserver les Préjugez de la coûtume.

2. P.

P

me, pour agir comme un autre Homme; mais on doit se défaire des Préjugés de l'esprit, pour penser en Homme sage.

R. D'URBIN.

Il vaut mieux les conserver tous. Vous ignorez apparemment les deux Réponses de ce Vieillard Samnite, à qui ceux de sa Nation envoyèrent demander ce qu'ils avoient à faire, quand ils eurent enfermé dans le Pas des Fourches Caudines toute l'Armée des Romains leurs Enne-

DES MORTS. 171

mis mortels, & qu'ils furent en pouvoir d'ordonner souverainement de leur destinée. Le Vieillard répondit que l'on passast au fil de l'épée tous les Romains. Son avis parut trop dur & trop cruel, & les Samnites renvoyerent vers luy, pour luy en représenter les inconueniens. Il répondit que l'on donnast la vie à tous les Romains, sans conditions. On ne suivit ny l'un ny l'autre conseil, & on s'en trouva mal. il en va de mesme des Préjugez;

## 172 DIALOGUES

Il faut les conserver tous, ou les exterminer tous absolument. Autrement, ceux dont vous vous estes défait, vous font entrer en défiance de toutes les opinions qui vous restent. Le malheur d'estre trompé sur bien des choses, n'est pas récompensé par le plaisir de l'estre sans le sçavoir ; & vous n'avez ny les lumieres de la verité, ny l'agrément de l'erreur.

STRATON.

S'il n'y a pas de moyen d'éviter l'alternative que



DES MORTS. 173

vous proposez , on ne doit pas balancer à prendre son party. Il faut se défaire de tous ses préjugez.

R. D'URBIN.

Mais la raison chassera de nostre esprit toutes ses anciennes opinions , & n'en mettra pas d'autres en la place. La sagesse est une espece de vuide. Et qui peut le soutenir ? Non , non , avec aussi peu de raison qu'en ont les Hommes , il leur faut autant de Préjugez qu'ils ont ac-

174 DIALOGUES  
coutumé d'en avoir. Les  
Préjugez sont le supplé-  
ment de la raison. Tout  
ce qui manque d'un costé,  
on le trouve de l'autre.



252525 2525:25552

DIALOGUE VI.

LUCRECE,  
BARBE PLOMBERGE.

B. PLOMBERGE.

**J**E vous le répète, puis  
que vous avez de la peine  
à me croire. L'Empereur  
Charles V. eut avec  
la Princesse que je vous ay  
nommée, une Intrigue à  
laquelle je servis de pré-  
texte; mais la chose alla  
plus loin. La Princesse me

P iiij

## 176 DIALOGUES

pria de vouloir bien aussi  
estre la Mere d'un petit  
Prince qui vint au jour, &  
j'y consentis pour luy faire  
plaisir. Vous voila bien  
étonnée ! N'avez-vous pas  
ouï dire que quelque mé-  
rite que l'on ait, il faut estre  
encore au dessus de ce mé-  
rite, par le peu d'estime  
qu'on en doit faire ; que  
les Gens d'esprit, par exem-  
ple, doivent estre en cette  
maniere au dessus de leur  
esprit mesme ? Pour moy,  
j'estois au dessus de ma  
vertu, j'en avois plus que

DES MORTS. 177

je ne me souciois d'en avoir.

LUCRECE.

Bon. Vous badinez, on ne peut jamais en avoir trop.

B. PLOMBERGE.

Sérieusement, qui voudroit me renvoyer au monde, à condition que je serois une Personne accomplie, je ne croy pas que j'acceptasse le party. Je sçay qu'estant si parfaite, je donneroie du chagrin à trop de Gens; je demanderois toujous à avoir



• 178 DIALOGUES

quelque defaut , ou quelque foiblesse, pour la consolation de ceux avec qui j'aurois à vivre.

LU CRECE.

C'est à dire qu'en faveur des Femmes qui n'avoient pas tant de vertu , vous aviez un peu adoucy la vostre.

B. P L O M B E R G E.

J'en avois adoucy les apparences, de peur qu'elles ne me regardassent cōme leur Accusatrice aupres du Public , si elles m'eussent cruë beaucoup plus severe qu'elles.

DES MORTS. 179

LUCRECE.

Elles vous estoient en verité fort obligées, & sur tout la Princesse, qui estoit assez heureuse d'avoir trouvé une Mere pour ses Enfants. Et ne vous en donna-t-elle qu'un?

B. PLOMBERGE.

Non.

LUCRECE.

Je m'étonne qu'elle ne profitast davantage de la commodité qu'elle avoit, car vous ne vous embarrasiez point du tout de la réputation.

## 180 DIALOGUES

B. PLOMBERGE.

Je vais vous surprendre. Sçachez que l'indifférence que j'ay euë pour la réputation, m'a réüßy. Je ne comprends point quelle est la force des véritéz; mais on a démêlé à la fin que le Prince qui passoit pour mon Fils, ne l'estoit point; on m'a rendu plus de justice que je n'en demandois, & il semble qu'on m'ait voulu récompenser par là de ce que je n'avois point fait parade de ma vertu, & de ce que j'avois

DES MORTS. 181

généreusement dispensé le Public de l'estime qu'il me devoit.

LUCRECE.

Voila une belle espece de générosité; il ne faut point là-dessus faire de grace au Public.

B. PLOMBERGE.

Vous le croyez! Il est bien bizarre, il tâche quelquefois à se révolter contre ceux qui prétendent luy imposer d'une maniere trop impérieuse, la nécessité de les estimer. Vous devriez sçavoir cela mieux

## 182 DIALOGUES

que perlonne. Il y a eu des Gens qui ont esté en quelque forte bleſſez de voſtre trop d'ardeur pour la gloire; ils ont fait ce qu'ils ont pû pour ne vous pas tenir autant de compte de voſtre mort, qu'elle le méritoit.

LUCRECE.

Et quel moyen ont-ils trouvé d'attaquer une action ſi héroïque?

B. PLOMBERGE.

Que ſçay-je? Ils ont dit que vous vous eſtiez tuée un peu tard; que voſtre



## DES MORTS. 183

mort en eust valu mille fois davantage, si vous n'eussiez pas attendu les derniers efforts de Tarquin; mais qu'apparemment vous n'aviez pas voulu vous tuer à la légère, sans bien sçavoir pourquoy. Enfin il paroist qu'on ne vous a rendu justice qu'à regret; & à moy, on me l'a renduë avec plaisir; peut-estre a-ce esté parce que vous couriez trop apres la gloire; & que moy, je la laissois venir, sans souhaiter mesme qu'elle vinst.

LUCRECE.

Ajoutez que vous faisiez tout ce qui vous estoit possible, pour l'empescher de venir.

B. PLOMBERGE.

Mais n'est-ce rien, que d'estre modeste? Je l'estois assez pour vouloir bien que ma vertu fust inconnüe. Vous au contraire, vous mistes toute la vostre en étalage & en pompe. Vous ne voulustes mesme vous tuer que dans vostre Famille assemblée. La vertu n'est-elle pas contente

DES MORTS. 185

du témoignage qu'elle se rend à elle-même? N'est-il pas d'une grande ame de mépriser cette chimère de gloire?

LUCRECE.

Il s'en faut bien garder. Ce seroit une sagesse trop dangereuse. Cette chimere-là est ce qu'il y a de plus puissant au monde. Elle est l'ame de tout, on la préfère à tout, & voyez comme elle peuple les Champs Elisées; la gloire nous amene icy plus de Gens que la fièvre. Je suis

2. P.

Q

186 DIALOGUES

du nombre de ceux qu'elle  
y a amenez, j'en puis par-  
ler.

B. PLOMBERGE.

Vous estes donc bien  
pris pour Dupes, vous au-  
res qui estes morts de  
cette maladie-là; car du  
moment que vous estes  
icy-bas, toute la gloire  
imaginable ne vous fait  
aucun bien.

LUCRECE.

C'est là un des secrets du  
Lieu où nous sommes; il  
ne faut pas que les Vivans  
le sçachent.

B. PLOMBERGE.

Ils sont bien à plaindre,  
de ne se figurer pas que  
nous soyons insensibles au  
point que nous le sommes.  
S'ils le sçavoient, ils ne  
compteroient pas sur une  
immortalité qui ne les re-  
garde point.

LUCRECE.

Qu'importe? Tandis qu'ils  
sont vivans, ils sentent tou-  
jours par avance le plaisir  
de croire qu'elle les re-  
garde.

B. PLOMBERGE.

Oüy; mais ce qu'ils sen-

Qij



tent de ce plaisir-là par avance, est tout ce qu'ils en sentiront jamais. Il vaudroit mieux qu'ils se défissent d'une idée qui les trompe.

LUCRECE.

On ne feroit plus d'actions héroïques.

B. PLOMBERGE.

Pourquoy ? On les feroit par la veuë de son devoir. C'est une veuë bien plus noble. Elle n'est fondée que sur la raison.

LUCRECE.

Et c'est justement ce qui

## DES MORTS. 189

la rend trop foible. La gloire n'est fondée que sur l'imagination, & elle est bien plus forte. La raison elle-mesme n'approuveroit pas que les Hommes ne se conduisissent que par elle ; elle sçait trop que le secours de l'imagination luy est necessaire. Lors que Curtius estoit sur le point de se sacrifier pour sa Patrie, & de sauter tout armé & à cheval dans ce gouffre qui s'estoit ouvert au milieu de Rome, si on luy luy eust dit, *il est de vostre*

devoir de vous jeter dans cet abîme, mais soyez sûr que personne ne parlera jamais de vostre action ; de bonne-foy , je crains bien que Curtius n'eust fait retourner son Cheval en arriere. Pour moy, je ne répons point que je me fusse tuée, si je n'eusse envisagé que mon devoir. Pourquoi me tuer? J'eusse crû que mon devoir n'estoit point blessé par la violence qu'on m'avoit faite; tout-au-plus, j'eusse crû le satisfaire par des larmes; mais pour se

DES MORTS. 195

faire un grand nom, il fa-  
loit se percer le sein, & je  
me le perçay.

B. PLOMBERGE.

Vous diray-je ce que  
j'en pense? J'aimerois au-  
tant qu'on ne fist point  
ces grandes actions, que  
de les faire par un principe  
aussi faux que celui de la  
gloire.

LUCRECE.

Vous allez un peu trop  
viste. Au fond, tous les  
devoirs se trouvent rem-  
plis, quoy qu'on ne les  
remplisse pas par la veüe

## 192 DIALOGUES

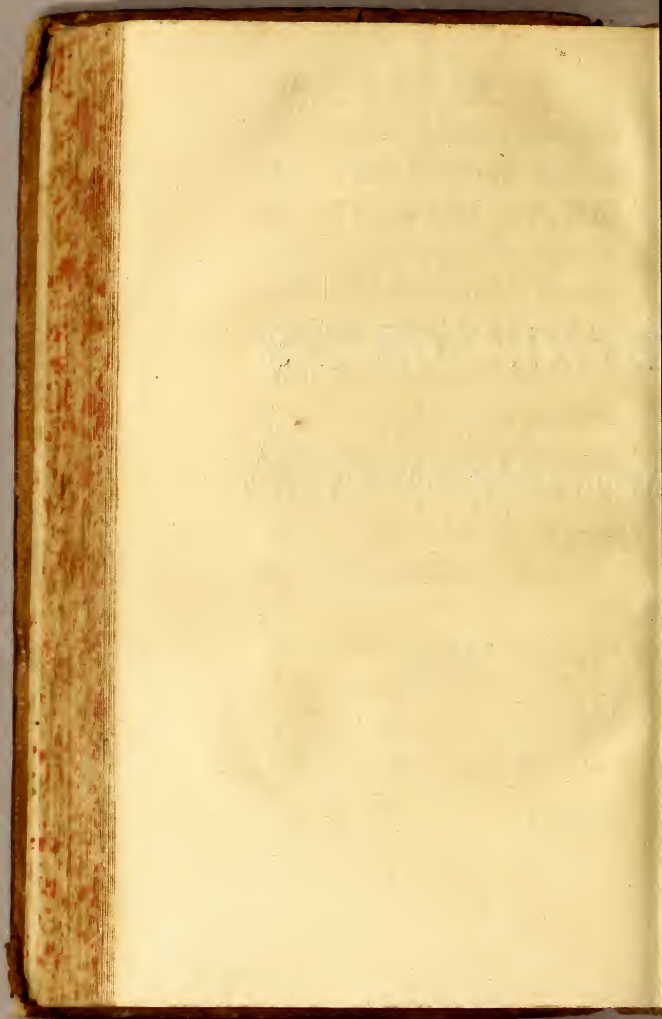
du devoir ; toutes les grandes actions qui doivent estre faites par les Hommes , se trouvent faites ; enfin l'ordre que la Nature a voulu établir dans l'Univers, va toujours son train ; tout ce qu'il y a à dire, c'est que ce que la Nature n'auroit pas obtenu de nostre raison, elle l'obtient de nostre folie.



DIAL.



DIALOGUES  
DE  
MORTS MODERNES.





belle Personne de l'Italie;  
& à présent je ne voy qu'une Ombre qui n'a point de traits, & qui ressemble à toutes les autres.

JULIETTE.

Je ne puis trop vous remercier de l'amour que vous conquestes pour moy, sur la réputation que j'avois d'estre belle. Cela mesme redoubla beaucoup cette réputation, & je vous doy les plus agreables momens que j'aye passez. Sur tout, je me souviendray toujours avec plaisir de la

DES MORTS. 197

nuit, où le Pyrate Barberouffe, à qui vous aviez donné ordre de m'enlever, pensa me surprendre dans Cayette, & m'obligea à fortir de la Ville dans un desordre, & avec une précipitation extrême.

SOLIMAN.

Par quelle raison preniez-vous la fuite, si vous estiez bien-aïse qu'on vous cherchast de ma part?

JULIETTE.

J'estois ravie qu'on me cherchast, & plus encore, qu'on ne me pust attraper.

R. iij



Rien ne me flatoit plus que de penser que je manquerois au bonheur de l'heureux Soliman, & qu'on me trouvoit à dire dans le Serrail, dans un Lieu si rempli de belles Personnes; mais je n'en voulois pas davantage. Le Serrail n'est agreable que pour celles qui y sont souhaitées, & non pas pour celles qu'on y enferme.

SOLIMAN.

Je voy bien ce qui vous faisoit peur; ce grand nombre de Rivaux ne vous eust

DES MORTS. 199

point accommodée. Peut-estre aussi craigniez-vous que parmy tant de Femmes aimables, il n'y en eust beaucoup qui ne fissent que servir d'ornement au Serrail.

JULIETTE.

Vous me donnez-là de jolis sentimens.

SOLIMAN.

Qu'est-ce que le Serrail avoit donc de si terrible?

JULIETTE.

J'y eusse esté blessée au dernier point, de la vanité

R. iiii

## 200 DIALOGUES

de vous autres Sultans, qui pour faire montre de vostre grandeur, y enfermez je-ne-sçay combien de belles Personnes, dont la plûpart vous sont inutiles, & ne laissent pas d'estre perduës pour le reste de la terre. Vous les réduisez à avoir pour vous une fidélité forcée, qui ne vous sert de rien; & la fidélité, mesme celle qui pourroit estre volontaire, paroist estre contre l'ordre de la Nature. Elle n'a pas voulu que le procedé des Femmes fust

DES MORTS. 201

droit, par la mesme raison  
qu'elle n'a pas voulu que  
le cours des Rivieres le  
fust.

SOLIMAN.

Et pourquoy le cours  
des Rivieres n'est-il pas  
droit?

JULIETTE.

C'est que s'il l'estoit,  
trop peu de Pais en pro-  
fiteroient. Jugez par là  
quelle injustice vous com-  
mettez dans le Serrail, par  
la fole vanité de n'estre ja-  
mais trahis, soit que vous  
aimiez, ou que vous n'ai-

## 202 DIALOGUES

miez pas. De plus, qui pourroit souffrir l'orgueil d'un Sultan, dont les déclarations d'amour sont des ordres indispensables, & qui ne soupire que sur le ton d'une autorité absolue? Non, je n'estois point propre pour le Serrail; il n'estoit point besoin que vous me fissiez chercher, je n'eusse jamais fait vostre bonheur.

SOLIMAN.

Comment en estes-vous si sûre?



DES MORTS. 203

JULIETTE.

C'est que je sçay que  
vous n'eussiez pas fait le  
mien.

SOLIMAN.

Je n'entens pas bien la  
conséquence. Qu'importe  
que j'eusse fait vostre bon-  
heur, ou non?

JULIETTE.

Quoy? vous concevez  
qu'on puisse estre heureux  
en amour, par une Per-  
sonne que l'on ne rend pas  
heureuse; qu'il y ait des  
plaisirs, pour ainsi dire,  
solitaires, & qui n'ayent

204 DIALOGUES

pas besoin de se communiquer, & qu'on en jouïsse quand on ne les donne pas? Ah! ces sentimens font horreur à des cœurs bien faits.

SOLIMAN.

Je suis Turc, & il me seroit pardonnable de n'avoir pas toute la délicatesse possible. Cependant il me semble que je n'ay pas tant de tort. Ne venez-vous pas de condamner bien fortement la vanité?

JULIETTE.

Oüy.

SOLIMAN.

Et n'est-ce pas un mouvement de vanité, que de vouloir faire le bonheur des autres? N'est-ce pas une fierté insupportable, de ne consentir que vous me rendiez heureux, qu'à condition que je vous rendray heureuse aussi? Un Sultan est plus modeste, il reçoit du plaisir de beaucoup de Femmes tres-aimables, à qui il ne se pique point d'en donner. Ne riez point de ce raisonnement, il est plus solide qu'il ne vous

206 DIALOGUES

paroist. Songez-y, étudiez le cœur humain, & vous trouverez que cette délicatesse que vous estimez tant, n'est qu'une espece de rétribution orgueilleuse; on ne veut rien devoir.

JULIETTE.

Hé-bien donc, je conviens que la vanité est nécessaire.

SOLIMAN.

Vous la blâmiez tant tout à l'heure?

JULIETTE.

Oüy, celle dont je parlois, mais j'approuve fort

celle-cy. Avez-vous de la peine à concevoir que les bonnes qualitez de l'Homme tiennent à d'autres qui sont mauvaises , & qu'il seroit dangereux de le guérir de ses defauts ?

SOLIMAN.

Mais on ne sçait à quoy s'en tenir. Que faut-il penser de la vanité ?

JULIETTE.

A un certain point, c'est vice ; un peu en deça, c'est vertu.





S2SS2S2S:S2S2SS2

## DIALOGUE II.

PARACELSE,  
MOLIERE

MOLIERE.

N'y eust-il que vostre nom, je serois charmé de vous. Paracelse! On croiroit que vous seriez quelque Grec, ou quelque Latin, & on ne s'aviserait jamais de penser que Paracelse estoit un Philosophe Suisse.

DES MORTS. 209

PARACELSE.

J'ay rendu ce nom aussi illustre, qu'il est beau. Mes Ouvrages sont d'un grand secours à tous ceux qui veulent entrer dans les secrets de la Nature, & surtout à ceux qui s'élèvent jusqu'à la connoissance des Génies, & des Habitans Elémentaires.

M O L I E R E.

Je conçois aisément que ce sont-là les vraies Sciences. Connoître les Hommes que l'on voit tous les jours, ce n'est rien, il n'y

2. P.

S

210 DIALOGUES

a personne qui ne le p<sup>u</sup>st  
faire ; mais connoistre les  
Génies que l'on ne voit  
point, c'est toute autre  
chose.

PARACELSE.

Sans-doute. J'ay ensei-  
gné fort exactement quelle  
est leur nature , quels sont  
leurs emplois , leurs incli-  
nations , leurs diférens or-  
dres , quel pouvoir ils ont  
dans l'Univers.

MOLIERE.

Que vous estiez heureux  
d'avoir toutes ces lumieres !  
Car à plus forte raison vous

DES MORTS. 211

ſçaviez parfaitement tout  
ce qui regarde l'Homme,  
& cependant beaucoup de  
Personnes n'ont pû ſeule-  
ment aller juſque-là.

PARACELSE.

Oh! il n'y a ſi petit Phi-  
loſophe qui n'y ſoit par-  
venu.

MOLIERE.

Je le croy. Vous n'aviez  
donc plus rien qui vous  
embarraſſaſt ſur la nature de  
l'ame humaine, ſur ſes fon-  
ctions, ſur ſon union avec  
le corps.

S ij

PARACELSE.

Franchement, il ne se peut pas qu'il ne reste toujours quelques difficultez sur ces matieres; mais enfin on en sçait autant que la Philosophie en peut apprendre.

MOLIERE.

Et vous n'en sçaviez pas davantage?

PARACELSE.

Non. N'est-ce pas bien assez?

MOLIERE.

Assez? Ce n'est rien du tout. Et vous sautiez ainsi



DES MORTS. 215

par dessus les Hommes que vous ne connoissiez pas, pour aller aux Génies?

PARACELSE.

Les Génies ont quelque chose qui pique bien plus la curiosité naturelle.

MOLIERE.

Oüy; mais il n'est pardonnable de songer à eux, qu'après qu'on n'a plus rien à connoître dans les Hommes. On diroit que l'esprit humain a tout épuisé, quand on voit qu'il se forme des objets de sciences, qui n'ont peut-estre

214 DIALOGUES

aucune réalité, & dont il s'embarasse à plaisir; cependant il est sûr que des objets tres-réels luy donneroient, s'il vouloit, assez d'occupation.

PARACELSE.

L'esprit néglige naturellement les Sciences trop simples, & court apres celles qui sont mystérieuses. Il n'y a que celles-là sur lesquelles il puisse exercer toute son activité.

MOLIERE.

Tant-pis pour l'esprit; ce que vous dites est tout-à-

## DES MORTS. 215

fait à sa honte. La verité se présente à luy ; mais parce qu'elle est simple, il ne la reconnoist point , & il prend des misteres ridicules pour elle, seulement parce que ce sont des misteres. Je suis persuadé que si la plûpart des Gens voyoient l'ordre de l'Univers tel qu'il est, comme ils n'y remarqueroient ny vertus des nombres , ny proprietez des Planetes, ny fatalitez attachées à de certains temps , ou à de certaines révolutions, ils

116 DIALOGUES

ne pourroient pas s'empêcher de dire sur cet ordre admirable ; *Quoy, n'est-ce que cela?*

PARACELSE.

Vous traitez de ridicules des misteres où vous n'avez sceu pénétrer, & qui en effet sont réservés aux grands Hommes.

MOLIERE.

J'estime bien plus ceux qui ne comprennent point ces misteres-là, que ceux qui les comprennent ; mais malheureusement la Nature n'a pas fait tout le monde

DES MORTS. 217

monde capable de n'y rien  
entendre.

PARACELSE.

Mais vous qui décidez  
avec tant d'autorité, quel  
métier avez vous donc fait  
pendant vostre vie?

MOLIERE.

Un métier bien différent  
du vostre. Vous avez étu-  
dié les vertus des Génies;  
& moy, j'ay étudié les sotti-  
ses des Hommes.

PARACELSE.

Voila une belle étude.  
Ne sçait-on pas bien que  
les Hommes sont sujets à

2. P.

T



faire assez de sottises?

M O L I E R E.

On le sçait en gros, & confusément ; mais il en faut venir aux détails, & alors on est surpris de l'étendue de cette science.

P A R A C E L S E.

Et à la fin quel usage en faisiez-vous?

M O L I E R E.

J'assemblois dans un certain Lieu le plus grand nombre de Gens que je pouvois ; & là, je leur faisois voir qu'ils estoient tous des fots.

DES MORTS. 219

PARACELSE.

Il falloit de terribles discours pour leur persuader une pareille verité.

MOLIERE.

Non. Rien n'est plus facile. On leur prouve leurs sottises, sans employer de grand tour d'éloquence, ny des raisonnemens bien méditez. Ce qu'ils font est si ridicule, qu'il ne faut qu'en faire autant devant eux, & aussi-tost vous les voyez qui crévent de rire.

PARACELSE.

Je vous entens, vous

T ij

## 220 DIALOGUES

estiez Comédien. Pour moy, je ne conçois pas le plaisir qu'on prend à la Comédie. On y va rire des mœurs qu'elle représente, & que ne rit-on des mœurs mêmes?

M O L I E R E.

Pour rire des choses du monde, il faut en quelque sorte en estre dehors; & la Comédie vous en tire. Elle vous donne tout en Spectacle, comme si vous n'y aviez point de part.

P A R A C E L S E.

Mais on rentre aussi tost

DES MORTS. 225

dans ce tout, dont on s'est  
roit moqué, & on recom-  
mence à en faire partie?

M O L I È R E.

N'en doutez pas. L'autre  
jour en me divertissant,  
je fis icy une Fable sur ce  
sujet. Un jeune Oïson  
voloit, avec la mauvaise  
grace qu'ont tous ceux  
de son espèce dans cette  
action, & pendant ce vol  
d'un moment, qui l'éle-  
voit à un pié de terre, il  
insultoit au reste de la basse-  
court. *Ah! malheureux Ani-*  
*maux*, disoit-il, *que je voy*

T iij

222 DIALOGUES

*au dessous de moy, & qui ne  
sçavez-pas fendre ainsi les  
airs ! Mais en mesme temps  
l'Oïson retomba.*

PARACELSE.

A quoy donc servent les  
réflexions que la Comé-  
die fait faire, puis qu'elles  
ressemblent au vol de cet  
Oïson, & qu'au mesme in-  
stant on retombe dans les  
sottises communes?

MOLIERE.

C'est beaucoup que de  
s'estre moqué de soy ; la  
Nature nous y a donné



une merveilleuse facilité,  
pour nous empescher d'estre la dupe de nous-mesmes. Combien de fois arrive t-il que dans le temps qu'une partie de nous fait quelque chose avec ardeur, & avec empressement, une autre partie s'en moque; & s'il en estoit besoin mesme, on trouveroit encore une troisiéme partie qui se moqueroit des deux premieres ensemble. Ne semble t-il pas que l'Homme soit fait de pieces rapportées?

224 DIALOGUES

PARACELSE.

Je ne voy pas qu'il y ait matière sur tout cela d'exercer beaucoup son esprit. Quelques légères réflexions, quelques plaisanteries souvent mal fondées, ne méritent pas une grande estime; mais quels efforts de méditation sont nécessaires pour traiter des sujets plus relevez?

MOLIERE.

Vous revenez à vos Génies, & moy je ne connois que mes Sots. Cependant, quoy je n'aye jamais

travaillé que sur ces sujets, si exposez aux yeux de tout le monde, je puis vous prédire que mes Comédies vivront plus que vos sublimes Ouvrages. Tout est sujet aux changemens de la mode ; les productions de l'esprit ne sont pas au dessus de la destinée des Habits. J'ay veu je ne sçay-combien de Livres, & de genres d'écrire, enterrez avec leurs Autheurs, ainsi que chez de certains Peuples on enterre avec les Morts, les choses qui

leur ont esté les plus précieuses pendant leur vie. Je connois parfaitement quelles peuvent estre les révolutions de l'Empire des Lettres, & avec tout cela, je garantis la durée de mes Pieces. J'en sçay bien la raison. Qui veut peindre pour l'immortalité, doit peindre des Sots.



222:222225552522

DIALOGUE III.

MARIE STUART,  
DAVID RICCIO.

D. RICCIO.

**N**On, je ne me conso-  
leray jamais de ma  
mort.

M. STUART.

Il me semble cependant  
qu'elle fut assez belle pour  
un Musicien. Il falut que  
les principaux Seigneurs  
de la Cour d'Ecosse, & le



## 228 DIALOGUES

Roy mon Mary luy-mesme, conspirassent contre toy, & l'on n'a jamais pris plus de mesures, ny fait plus de façon pour faire mourir aucun Prince.

D. RICCIO.

Une mort si magnifique n'estoit point faite pour un misérable Joüeur de Lut, que la pauvreté avoit envoyé d'Italie en Ecosse. Il eust mieux valu que vous m'eussiez laissé passer doucement mes jours dans vostre Musique, que de m'élever à un rang de Mi-

DES MORTS. 229

nistre d'Etat, qui a sans-  
doute abrégé ma vie.

M. STUART.

Je n'eusse jamais crû te  
trouver si peu sensible aux  
graces que je t'ay faites.  
Estoit-ce une légère distin-  
ction, que de te recevoir  
tous les jours seul à ma ta-  
ble ? Croy-moy, Riccio,  
une faveur de cette nature,  
ne faisoit point de tort à ta  
réputation.

D. RICCIO.

Elle ne me fit point d'au-  
tre tort, sinon qu'il falut  
mourir, pour l'avoir reçue

trop souvent. Hélas ! Je dînois teste à teste avec vous comme à l'ordinaire, lors que je vis entrer le Roy, accompagné de ce Gentilhomme, qui avoit esté choisy pour estre un de mes Meurtriers, parce que c'estoit naturellement le plus affreux Ecoissois qui eust jamais esté, & qu'une longue fièvre-quarte dont il relevoit, avoit encore beaucoup aidé à le rendre plus effroyable. Je ne sçay s'il me porta quelques coups ; mais autant qu'il

DES MORTS. 231

m'en souvient, je mourus  
de la seule frayeur qu'il me  
fit.

M. STUART.

J'ay rendu tant d'hon-  
neur à ta mémoire, que  
je t'ay fait mettre dans le  
Tombeau des Roys d'E-  
cosse.

D. RICCIO.

Je suis dans le Tombeau  
des Roys d'Ecosse?

M. STUART.

Il n'est rien de plus vray.

D. RICCIO.

J'ay si peu senty le bien  
que cela m'a fait, que vous

232 DIALOGUES

m'en apprenez maintenant la premiere nouvelle. O mon Lut, faut-il que je t'aye quitté pour m'amuser à gouverner un Royaume!

M. STUART.

Tu te plains ! Songe que ma mort a esté mille fois plus malheureuse que la tienne.

D. RICCIO.

Oh ! vous estiez née dans une condition sujette à de grands revers ; mais moy, j'étois né pour mourir dans mon Lit. La Nature m'avoit mis dans la meilleure



DES MORTS. 237

situation du monde; point de Bien, beaucoup d'obscurité, un peu de voix seulement, & de génie pour jouir du Lut.

M. STÜART.

Ton Lut te tient toujours au cœur. Hé-bien, tu as eu un méchant moment; mais combien as-tu eu auparavant de journées agréables? Qu'eusses-tu fait, si tu n'eusses jamais esté que Musicien? Tu te serois bien ennuyé dans une fortune si médiocre.

2. P.

V

D. RICCIO.

J'eusse cherché mon bonheur dans moy-mesme.

M. STUART.

Va, tu es fou. Tu t'es gâté depuis ta mort, par des réflexions oisives, ou par le commerce que tu as eu avec les Philosophes qui sont icy. C'est bien aux Hommes à avoir leur bonheur dans eux-mesmes.

D. RICCIO.

Il ne leur manque que d'en estre persuadez. Un

DES MORTS. 235

Poëte de mon País a décrit un Château enchanté, où des Amans & des Amantes se cherchent sans cesse avec beaucoup d'empressement & d'inquiétude, se rencontrent à chaque moment, & ne se reconnoissent jamais. Il y a un charme de la même nature sur le bonheur des Hommes; il est dans leurs propres pensées, mais ils n'en sçavent rien; il se présente mille fois à eux, & ils le vont chercher bien loin.

M. STUART.

Laisse-là le jargon, & les  
chimeres des Philosophes.  
Lors que rien ne contribuë  
à nous rendre heureux,  
sommés-nous d'humeur à  
prendre la peine de l'estre  
par nostre raison?

D. RICCIO.

Le bonheur mériteroit  
pourtant bien qu'on prist  
cette peine-là.

M. STUART.

On la prendroit inutile.

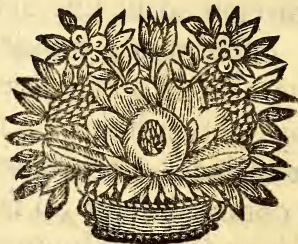
## DES MORTS. 237

ment, il ne ſçauroit ſ'accorder avec elle ; on ceſſe d'eſtre heureux ſi-toſt que l'on ſent l'effort que l'on fait pour l'eſtre. Si quelqu'un ſentoit les parties de ſon corps travailler pour ſ'entretenir dans une bonne diſpoſition , croiriez-vous qu'il ſe portait bien ? Moy, je tiendrois qu'il ſeroit malade. Le bonheur eſt comme la ſanté, il faut qu'il ſoit dans les Hommes, ſans qu'ils l'y mettent ; & ſ'il y a un bonheur que la raiſon produiſe, il reſſem-



238 DIALOGUES

ble à ces santez qui ne se  
soutiennent qu'à force de  
remedes, & qui sont tou-  
jours tres-foibles, & tres-  
incertaines.



DES MORTS. 239

SSSSSSSS:2SS2SS2S

## DIALOGUE IV.

LE TROISIEME  
FAUX DEMETRIUS,  
DESCARTES.

DESCARTES.

**J**E dois connoître les  
Païs du Nort, presque  
aussi-bien que vous. J'ay  
passé une bonne partie de  
ma vie à philosopher en  
Hollande, & enfin j'ay  
esté mourir en Suède, Phi-  
losophe encore plus que  
jamais.

240 DIALOGUES

LE FAUX DEMETRIUS.

Je voy par le Plan que vous me faites de vostre vie , qu'elle a esté bien douce ; elle n'a esté occupée que par la Philosophie ; il s'en faut bien que je n'aye vécu si tranquillement.

DESCARTES.

C'a esté vostre faute. De quoy vous aviez-vous devouloir vous faire Grand Duc de Moscovie , & de vous servir dans ce dessein des moyens , dont vous vous servistes ? Vous entreprenez

## DES MORTS. 241

prenez de vous faire passer pour le Prince Demétrius, à qui le Trône appartient, & vous avez déjà devant vos yeux l'exemple de deux Faux Demétrius, qui ayant pris ce nom l'un apres l'autre, ont esté reconnus pour ce qu'ils estoient, & ont péri malheureusement. Vous deviez bien vous donner la peine d'imaginer quelque tromperie plus nouvelle; il n'y avoit pas d'apparence que celle-là, qui estoit déjà usée, dуст réussir.

2. P.

X

LE FAUX DEMETRIUS.

Entre-nous, les Moscovites ne sont pas des Peuples bien raffinez. C'est leur folie que de prétendre ressembler aux anciens Grecs, mais Dieu sçache sur quoy cela est fondé.

DESCARTES.

Encore ne sont-ils pas si fots, que de se laisser duper par trois faux Démétrius de suite. Je suis assuré que quand vous commençastes à vous donner la dignité de Prince, ils disoient presque tous, d'un



DES MORTS. 243

air de dédain, *Quoy, est-il encore question de voir des Demétrius?*

LE FAUX DEMETRIUS.

Je ne laissay pourtant pas de me faire un party considérable. Le nom de Demétrius estoit aimé, on couroit toujourns apres ce nom. Vous sçavez ce que c'est que le Peuple.

DESCARTES.

Et le mauvais succès qu'avoient eu les deux autres Demétrius, ne vous faisoit-il point de peur?

X ij

LE FAUX DEMETRIUS

Il m'encourageoit. Ne devoit-on pas croire qu'il falloit estre le vray Demétrius, pour oser paroistre apres ce qui estoit arrivé aux deux autres? C'estoit encore assez de hardiesse, quelque vray Demétrius qu'on fust.

DESCARTES.

Mais quand vous eussiez esté le premier qui eussiez pris ce nom, comment aviez vous le front de le prendre, sans estre assuré de le pouvoir soutenir par

DES MORTS. 245  
des preuves tres-vray-sem-  
blables ?

LE FAUX DEMETRIUS.

Mais vous, qui me faites  
tant de questions, & qui  
estes si difficile à conten-  
ter, comment osiez-vous  
vous ériger en Chef d'une  
Philosophie nouvelle, où  
toutes les veritez, incon-  
nuës jusqu'alors, devoient  
estre renfermées?

DESCARTES.

J'avois trouvé beaucoup  
de choses assez apparentes,  
pour me pouvoir flater  
qu'elles estoient vrayes,

X iij

& assez nouvelles, pour  
pouvoir faire une Secte à  
part.

LE FAUX DEMETRIUS.

Et n'estiez-vous point  
effrayé par l'exemple de  
tant de Philosophes, qui  
avec des opinions aussi-  
bien fondées que les vô-  
tres, n'avoient pas laissé  
d'estre reconnus à la fin  
pour de mauvais Philoso-  
phes? On vous en nom-  
meroit un nombre prodi-  
gieux, & vous ne me sçau-  
riez nommer que deux  
Faux Demétrius, qui a-

DES MORTS. 247

voient esté avant moy. Je n'estois que le troisiéme dans mon espece, qui eust entrepris de tromper les Moscovites; mais vous n'estiez pas le milliéme dans la vostre, qui eussiez entrepris d'en faire accroire à tous les Hommes.

DESCARTES.

Vous sçaviez bien que vous n'estiez pas le Prince Demétrius; mais moy, je n'ay publié que ce que j'ay crû vray, & je ne l'ay pas crû sans apparence. Je ne suis revenu de la Philoso-



phie, que depuis que je  
suis icy.

LE FAUX DEMETRIUS.

Il n'importe, vostre bon-  
ne-foy n'empeschoit pas  
que vous n'eussiez besoin  
de hardiesse pour assurer  
hautement que vous aviez  
enfin decouvert la verité.  
On a déjà esté trompé par  
tant d'autres qui l'assu-  
roient aussi, que quand il  
se présente de nouveaux  
Philosophes, je m'étonne  
que tout le monde ne dise  
d'une voix ; *Quoy, est-il en-  
core question de Philosophes,  
& de Philosophie ?*

DESCARTES.

On a quelque raison d'estre toujours trompé par les promesses des Philosophes, il se découvre de temps en temps quelques petites veritez peu importantes, mais qui amusent; pour ce qui regarde le fond de la Philosophie, j'avoüe que cela n'avance guère. Je croy aussi que l'on trouve quelquefois la verité sur des Articles considérables, mais le malheur est qu'on ne sçait pas qu'on l'ait trouvée; car la Philosophie (je

## 250 DIALOGUES

croy qu'un Mort peut dire tout ce qu'il veut ) ressemblable à un certain Jeu que font les Enfans, où l'un d'entr'eux qui a les yeux bandez, court apres les autres. S'il en attrape quelqu'un, il est obligé de le nommer, autrement il faut qu'il lâche sa prise, & recommence à courir. Il n'est pas que nous autres Philosophes, quoy que nous ayons les yeux bien bandez, nous n'attrapions quelquefois la verité, mais quoy? Nous ne luy pour-

## DES MORTS. 252

vons pas soutenir que c'est elle que nous avons attrapée, & de ce moment-là, elle nous échape.

LE FAUX DEMETRIUS.

Il n'est que trop visible qu'elle n'est point faite pour nous. Aussi vous verrez qu'à la fin on ne songera plus à la trouver, on perdra courage, & on fera bien.

DESCARTES.

Je vous garantis que votre prédiction n'est pas bonne. Les Hommes ont un courage incroyable pour

les choses dont ils font une fois entestez. Chacun croit que ce qui a esté refusé à tous les autres, luy est réservé. Dans vingt-quatre mille ans, il viendra des Philosophes, qui se vanteront de détruire toutes les erreurs, qui auront regné pendant trente mille, & il y aura des Gens qui croiront, qu'en effet on ne fera alors que commencer à ouvrir les yeux.

LE FAUX DEMETRIUS.

Quoy, c'estoit hazarder infiniment que de vouloir



DES MORTS. 253

tromper les Moscovites pour la troisiéme fois; & à vouloir tromper tous les Hommes pour la trente-milliéme fois, il n'y aura rien à hazarder ? Ils sont donc encore plus dupes que des Moscovites?

DESCARTES.

Oüy sur le Chapitre de la verité. Ils en sont plus amoureux que les Moscovites ne l'estoient du nom de Demétrius,

LE FAUX DEMETRIUS.

Si j'avois à recommencer, je ne voudrois point

estre Faux Demétrius, je me ferois Philosophe; mais si on venoit à se dégoûter de la Philosophie, & à desesperer de pouvoir découvrir la verité? Car je craindrois toujours cela.

DESCARTES.

Vous aviez bien plus de sujet de craindre quand vous estiez Prince. Croyez que les Hommes ne se décourageront point; ce seroit grand' pitié qu'ils pussent tomber dans ce desespoir. Puis que les Modernes ne découvrent pas

DES MORTS. 255

la verité plus que les Anciens. , il est bien juste qu'ils ayent au moins autant d'esperance de la decouvrir. Cette esperance est toujours agreable , quoy que vaine. Si la verité n'est deuë ny aux uns , ny aux autres , du moins la mesme erreur leur est deuë.



252525 2525 25552

## DIALOGUE V.

LA DUCHESSE DE  
VALENTINOIS.

ANNE DE BOULEN;

A. DE BOULEN.

**J'**Admire vostre bonheur.  
S. Valier vostre Pere fait  
un crime exprés, à ce qu'il  
semble, pour faire vostre  
fortune. Il est condamné  
à perdre la teste, vous allez  
demander sa grace au Roy;  
estre jolie, & demander

DES MORTS. 257

des graces à un jeune Prince , c'est s'engager à en faire, & aussitost vous voila Maîtresse de François I.

LA DUCHESSE.

Le plus grand bonheur que j'aye eu en cela, est d'estre entrée dans la galanterie par une aussi belle Porte, que celle de l'amour d'une Fille pour son Pere. Mon goust pouvoit aisément estre caché sous un prétexte si favorable.

A. DE BOULEN.

Mais vostre goust se déclara bientost par les sui-

2. P.

Y



tes, car vos galanteries  
durèrent plus longtems  
que le péril de vostre Pere.

LA DUCHESSE.

Il n'importe. En fait d'a-  
mour, toute l'importance  
est dans les commence-  
mens. Le monde sçait  
bien, que qui fait un pas,  
en fera davantage; il ne  
s'agit que de bien faire ce  
premier pas. Je me flate  
que ma conduite n'a pas  
mal répondu à l'occasion  
que la Fortune m'offrit,  
& que je ne passeray pas  
dans l'Histoire, pour n'a-

DES MORTS. 259

voir esté que médiocrement habile. On a admiré que le Connestable de Montmorency eust esté le Ministre & le Favory de trois Roys; mais j'ay esté la Maîtresse de deux, & je prétens que c'est davantage.

A. DE BOULEN.

Je n'ay garde de disconvenir de vostre habileté; mais je croy que la mienne l'a surpassée. Vous vous estes fait aimer longtems; mais je me suis fait épouser. Un Roy vous rend des

soins, tant qu'il a le cœur touché; cela ne luy coust rien. S'il vous fait Reyne, ce n'est qu'à l'extrémité, & quand il est au desespoir.

LA DUCHESSE.

Mais la passion d'un Amant a toujours besoin d'estre entretenüe; & un Mariage qui est une fois fait, ne donne plus de peine. Il est aisé d'irriter l'Amour, quand on ne le satisfait pas; & fort mal-aisé de ne pas l'éteindre, quand on le satisfait. Enfin

DES MORTS. 261

vous n'aviez qu'à refuser  
toujours avec la mesme se-  
verité, & il falloit que j'ac-  
cordasse toujours avec de  
nouveaux agrémens.

A. DE BOULEN.

Puis que vous me pressez  
si fort par vos raisons, il  
faut que j'ajoute à ce que  
j'ay dit, que si je me suis  
fait épouser, ce n'est pas  
pour avoir eu beaucoup de  
vertu.

LA DUCHESSE.

Et moy, si je me suis fait  
aimer tres-constamment,

262. DIALOGUES

ce n'est pas pour avoir eu beaucoup de fidélité.

A. DE BOULEN.

Je vous diray donc encore, que je n'avois ny vertu, ny réputation de vertu.

LA DUCHESSE.

Je l'avois déjà compris, car j'eusse compté la réputation pour la vertu mesme.

A. DE BOULEN.

Il me semble que vous ne devez pas mettre au nombre de vos avantages, des infidélitez que vous



DES MORTS. 263

fistes à vostre Amant, & qui, selon toutes les apparences, furent secretes. Elles ne peuvent servir à relever vostre gloire. Mais quand je commençay à estre aimée du Roy d'Angleterre, le Public qui estoit instruit de mes aventures, ne me garda point le secret, & cependant je triomphay de la Renommée.

LA DUCHESSE.

Je vous prouverois peut estre, si je voulois, que j'ay esté infidelle à Henry II.

avec assez peu de mystere,  
pour m'en pouvoir faire  
honneur ; mais je ne veux  
pas m'arrester sur ce point-  
là. Le manque de fidélité  
se peut, ou cacher, ou re-  
parer ; mais comment ca-  
cher, comment reparer le  
manque de jeunesse ? J'en  
fuis pourtant venue à bout.  
J'estois coquette, & je me  
faisois adorer ; ce n'est rien,  
mais j'estois âgée. Vous,  
vous estiez jeune, & vous  
vous laissâtes couper la  
tête. Toute Grand'Mere  
que j'estois, je ne me la  
fusse

DES MORTS. 265  
fusse pas laissé couper.

A. DE BOULEN.

J'avouë que c'est là la  
tache de ma vie, n'en par-  
lons point. Je ne puis me  
rendre sur vostre âge mes-  
me, qui est vostre fort. Il  
estoit assurément moins  
difficile à déguiser que la  
conduite que j'avois eüe.  
Je devois avoir bien trou-  
blé la raison de celuy qui  
se résolvoit à me prendre  
pour la Femme; mais il suf-  
fisoit que vous eussiez pré-  
venu en vostre faveur, &

2. P.

Z

accoutumé peu-à-peu aux changemens de vostre beauté, les yeux de celuy qui vous trouvoit toûjours belle.

LA DUCHESSE.

Vous ne connoissez pas bien les Hommes. Quand on paroist aimable à leurs yeux, on paroist à leur esprit tout ce qu'on veut, vertueuse mesme, quoy qu'on ne soit rien moins; la difficulté n'est que de paroistre aimable à leurs yeux, aussi long-temps qu'on voudroit.

DES MORTS. 267

A. DE BOULEN.

Vous m'avez convaincuë,  
je vous cede; mais du  
moins que je sçache de  
vous par quel secret vous  
reparaistes vostre âge. Je  
suis morte, & vous pouvez  
me l'apprendre, sans crain-  
dre que j'en profite.

LA DUCHESSE.

De bonne-foy, je ne le  
sçay pas moy-mesme. On  
fait presque toujourns les  
grandes choses, sans sça-  
voir comment on les fait,  
& on est tout surpris qu'on  
les a faites. Demandez à



268 DIALOGUES

César comment il se rendit  
le maistre du monde, peut-  
estre ne vous répondra-t-il  
pas aisément.

A. DE BOULEN.

La comparaison est glo-  
rieuse.

LA DUCHESSE.

Elle est juste. Pour estre  
aimée à mon âge, j'ay eu  
besoin d'une fortune pa-  
reille à celle de César. Ce  
qu'il y a de plus heureux,  
c'est qu'aux Gens qui ont  
exécuté d'aussi grandes  
choses que luy & moy, on  
ne manque point de leur

## DES MORTS. 269

attribuer apres coup , des  
desseins & des secrets in-  
faillibles , & de leur faire  
beaucoup plus d'honneur  
qu'ils ne méritoient.



222:222225552522

## DIALOGUE VI.

FERNAND CORTEZ,  
MONTEZUME.

F. CORTEZ.

**A** Voüiez la verité. Vous  
estiez bien grossiers,  
vous autres Américains,  
quand vous preniez les  
Espagnols pour des Hom-  
mes descendus de la sphère  
du feu, parce qu'ils avoient  
du Canon, & quand leurs  
Navires vous paroissoient

DES MORTS. 271

de grands Oiseaux qui voloient sur la Mer.

MONTZUME.

J'en tombe d'accord.  
Mais je veux vous demander si c'estoit un Peuple poly que les Athéniens?

F. CORTEZ.

Comment? Ce sont eux qui ont enseigné la politesse au reste des Hommes.

MONTZUME.

Et que dites-vous de la maniere dont se servit le Tyran Pisistrate, pour rentrer dans la Citadelle d'A-

Z üij

## 272 DIALOGUES

thènes, d'où il avoit esté  
chassé? N'habilla-t-il pas  
une Femme en Minerve?  
(car on dit que Minerve  
estoit la Déesse qui proté-  
geoit Athènes.) Ne monta-  
t-il pas sur un Chariot avec  
cette Déesse de sa façon,  
qui traversa toute la Ville  
avec luy, en le tenant par  
la main, & en criant aux  
Athéniens; *Voicy Pisistrate*  
*que je vous amene, & que je*  
*vous ordonne de recevoir;* &  
ce Peuple si habile & si  
spirituel, ne se soumit-il  
pas au Tyran pour plaire à



DES MORTS. 273

Minerve, qui s'en estoit expliquée de sa propre bouche ?

F. CORTEZ.

Qui vous en a tant appris sur le chapitre des Athéniens ?

MONTZUME.

Depuis que je suis icy, je me suis mis à étudier l'Histoire, par les conversations que j'ay eues avec diférens Morts. Mais enfin, vous conviendrez que les Athéniens estoient un peu plus dupes que nous. Nous n'avions jamais veu de

Navires, ny de Canons; mais ils avoient veu des Femmes; & quand Pisistrate entreprit de les réduire sous son obeïssance. par le moyen de sa Déesse, il leur marqua assurément moins d'estime, que vous ne nous en marquastes en nous subjuguant avec vôtre Artillerie.

F. CORTEZ.

Il n'y a point de Peuple qui ne puisse donner une fois dans un panneau grossier. On est surpris, la multitude entraîne les Gens

## DES MORTS. 275

de bon sens. Que vous diray-je? Il se joint encore à cela des circonstances qu'on ne peut pas deviner, & qu'on ne remarqueroit peut-estre pas, quand on les verroit.

### MONTÉZUME.

Mais a-ce esté par surprise que les Grecs ont crû dans tous les temps que la science de l'avenir estoit contenuë dans un trou souterrain, d'où elle sortoit en exhalaisons? Et par quel artifice leur avoit-on persuadé que quand la

Lune estoit éclipsee, ils pouvoient la faire revenir de son évanouissement, par un bruit effroyable; & pourquoy n'y avoit-il qu'un petit nombre de Gens qui osassent se dire à l'oreille, qu'elle estoit obscurcie par l'ombre de la terre? Je ne dis rien des Romains, & de ces Dieux qu'ils prioient à manger dans leurs jours de réjouissances, & de ces Poulets sacrez, dont l'appétit décide de tout dans la Capitale du Monde. Enfin re-

DES MORTS. 277

prochez-moy une sottise  
de nos Peuples d'Améri-  
que, je vais vous en fournir  
une plus grande qui sera  
de vos Contrées, & mesme  
je m'engage à ne vous  
mettre en ligne de compte  
que des sottises Grèques,  
ou Romaines.

F. CORTEZ.

Avec ces sottises-là ce-  
pendant, les Grecs & les  
Romaines ont inventé tous  
les Arts & toutes les Scien-  
ces, dont vous n'aviez pas  
la moindre idée.



MONTÉZUME.

Nous estions bien heureux d'ignorer qu'il y eust des Sciences au monde; nous n'eussions peut-estre pas eu assez de raison pour nous empêcher d'estre sçavans. On n'est pas toujours capable de suivre l'exemple de ces Grecs, qui apportèrent tant de soins à se préserver de la contagion des Sciences de leurs Voisins. Pour les Arts, l'Amérique avoit trouvé des moyens de s'en passer plus admirables peut-estre

que les Arts mesme de l'Europe. Il est aisé de faire des Histoires, quand on sçait écrire; mais nous ne sçavons point écrire, & nous faisons des Histoires. On peut faire des Ponts, quand on sçait bâtir dans l'eau; mais la difficulté est de n'y sçavoir point bâtir, & de faire des Ponts. Vous devez vous souvenir que les Espagnols ont trouvé dans nos terres des Enigmes où ils n'ont rien entendu; je veux dire, par exemple, des Pierres pro-

digieuses, qu'ils ne con-  
cevoient pas qu'on eust  
pû élever sans machines,  
aussi haut qu'elles estoient  
élevées. Que dites-vous à  
tout cela? Il me semble  
que jusqu'à-présent vous  
ne m'avez pas trop bien  
prouvé les avantages de  
l'Europe sur l'Amérique.

F. CORTÉZ.

Ils sont assez prouvez par  
tout ce qui peut distinguer  
les Peuples polis d'avec les  
Peuples barbares. La ci-  
vilité regne parmy nous,  
la force & la violence n'y

## DES MORTS. 281

ont point de lieu ; toutes les puissances y sont modérées par la justice, toutes les guerres y sont fondées sur des causes légitimes ; & mesme voyez à quel point nous sommes scrupuleux , nous n'allâmes porter la guerre dans vostre País, qu'après que nous eûmes examiné fort rigoureusement s'il nous appartenoit , & décidé cette question pour nous.

### M O N T E Z U M E.

Sans-doute, c'estoit traiter des Barbares avec plus

d'égard qu'ils ne méritoient; mais je croy que vous estes civils & justes les uns avec les autres, comme vous estiez scrupuleux avec nous. Qui osteroit à l'Europe ses formalitez, la rendroit bien semblable à l'Amérique. La civilité mesure tous vos pas, dicte toutes vos paroles, embarrasse tous vos discours, & gêne toutes vos actions; mais elle ne touche point à vos sentimens; & toute la justice qui devroit se trouver dans



DES MORTS. 283

vos desseins, ne se trouve  
que dans vos prétextes.

F. CORTEZ.

Je ne vous garantis point  
les cœurs. On ne voit les  
Hommes que par dehors.  
Un Héritier qui perd un  
Parent, & gagne beaucoup  
de bien, prend un Habit  
noir. Est-il bien affligé?  
Non, apparemment. Ce-  
pendant s'il ne le prenoit  
pas, il blesseroit la raison.

MONTZUME.

J'entens ce que vous vou-  
lez dire. Ce n'est pas la rai-  
son qui gouverne parmy

Aa ij

vous, mais du moins elle fait la protestation que les choses devroient aller autrement qu'elles ne vont; que les Héritiers, par exemple, devroient regretter leurs Parens; ils reçoivent cette protestation, & pour luy en donner Acte, ils prennent un Habit noir. Vos formalitez ne servent qu'à marquer un droit qu'elle a, & que vous ne luy laissez pas exercer; & vous ne faites pas, mais vous représentez ce que vous devriez faire.

DES MORTS. 285

F. CORTEZ.

N'est-ce pas beaucoup?  
La raison a si peu de pouvoir chez vous, qu'elle ne peut seulement rien mettre dans vos actions, qui vous avertisse de ce qui y devroit estre.

MONTÉZUME.

Mais vous vous souvenez d'elle aussi inutilement, que de certains Grecs, dont on m'a parlé icy, se souvenoient de leur origine. Ils s'estoient établis dans la Toscane, País barbare selon eux, & peu-à-

peu ils en avoient si bien pris les coûtures, qu'ils avoient oublié les leurs. Ils sentoient pourtant je-ne-sçay quel déplaisir d'estre devenus Barbares ; & tous les ans, à certain jour, ils s'assembloient. Ils lisoient en Grec leurs anciennes Loix, qu'ils ne suivoient plus, & qu'à peine entendoient-ils encore ; ils pleuroient, & puis se séparoient. Au sortir de là, ils reprenoient gayement la maniere de vivre du Païs. Il estoit question chez eux

## DES MORTS. 287

des Loix Gréques, comme chez vous de la raison. Ils sçavoient que ces Loix estoient au monde, ils en faisoient mention, mais légèrement, & sans fruit. Encore les regrettoient-ils en quelque sorte; mais pour la raison que vous avez abandonnée, vous ne la regrettez point du tout. Vous avez pris l'habitude de la connoistre, & de la mépriser.

## F. CORTEZ.

Du moins, c'est estre plus



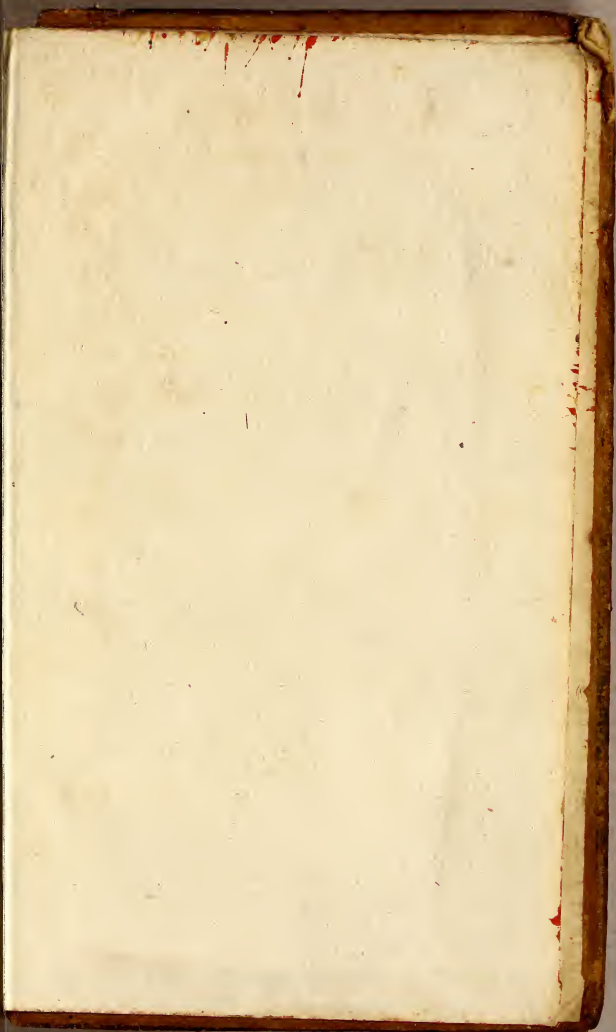
77-167  
G. Aspin  
Dec 1966  
288 DIALOGUES.

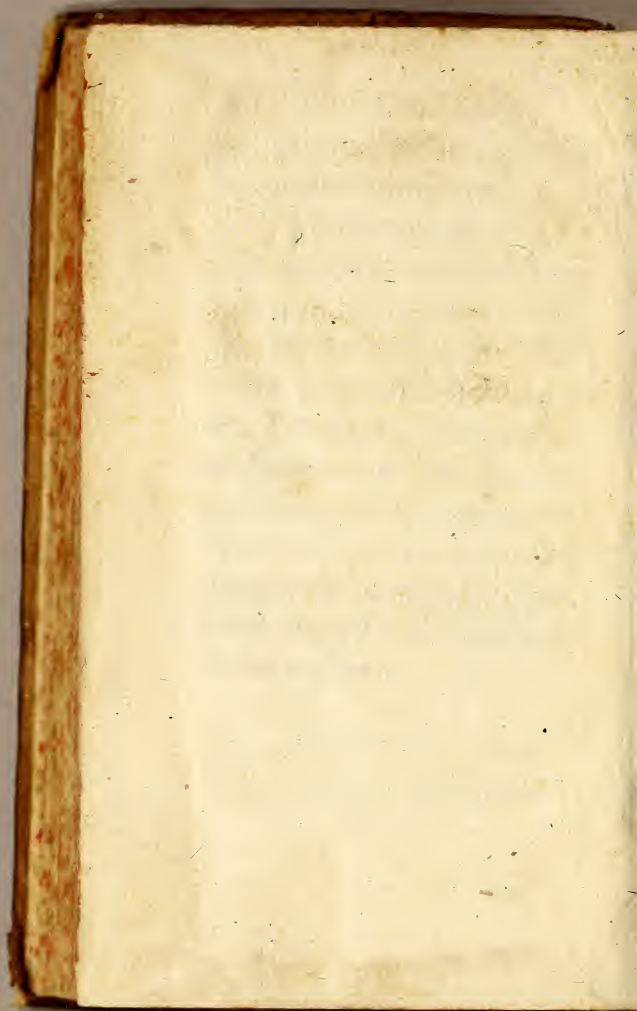
en état de la suivre, que de  
la connoistre mieux.

MONTZUME.

Et nous ne vous cédon  
que par cet endroit ? Ah !  
que n'avions-nous des Vaif  
seaux pour aller découvrir  
vos Terres, & que ne nous  
avisions-nous de décider  
qu'elles nous apartenoient !  
Nous eussions eu autant de  
droit de les conquérir, que  
vous en eustes de conqué  
rir les nostres.

FIN.





~~E683~~

~~F683nPa~~

~~[R]~~

~~v. 2~~

E683

F683n1

v. 2

